

Juni/Juli 2025

Für unsere LeserInnen kostenlos, „ömmesöns“

Nöits op d'r **Brand**

Magazin für Brand und das
Münsterländchen



25 Jahre GGS Brander Feld
und JuB – Das Netz

125 Jahre Feuerwehr
in Aachen-Brand

Fußball-Stadtmeisterschaft
in Kornelimünster

Jetzt auch online:
www.dein-stadtteilmagazin.de



Willkommen im
Rosengarten!

NOCH MEHR

Sommer!

KÜCHEN, DIE FREUDE BEREITEN



DIE KÜCHE MIT INNOVATIVEN TECHNOLOGIEN UND FASZINIERENDER DESIGNVIELFALT.

KRÜTTGEN
WOHNEN & KÜCHEN

KRÜTTGEN Einrichtungen GmbH & Co. KG
Von-Coels-Straße 90-96 | 52080 Aachen-Eilendorf
Telefon 02 41 55 00 55 | E-Mail: info@kruttgen.de | www.kruttgen.de
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30-18.30 Uhr | Sa 9.30-16 Uhr

Guten Tag, liebe LeserInnen!

Der Sommer naht und die warme Jahreszeit ist die Hochphase zahlreicher Veranstaltungen in unserer Region. Es ist einiges los, davon können Sie sich auf den folgenden Seiten Ihres Stadtteilmagazins wieder umfassend überzeugen. Und es ist die Zeit der runden Jubiläen. 125 Jahre Freiwillige Feuerwehr Brand, 10 Jahre Brander Seniorenmobil, 50 Jahre Förderverein Karl-Kuck-Schule und nicht zuletzt 25 Jahre GGS Brander Feld und JuB – Das Netz. Letzteres würdigen wir auch mit einem schönen Titelbild dieser Ausgabe. Insbesondere das Ehrenamt sorgt im größten Stadtteil Aachens für das oft beschriebene „Wir-Gefühl“ op d'r Brand. Ohne all diejenigen, die hier bei uns ehrenamtlich aktiv sind und ihre Freizeit damit verbringen, sich um die Jugend oder unsere Senioren zu kümmern, als Freiwillige Feuerwehrfrauen und Männer für unsere Sicherheit sorgen oder den Stadtteil Brand kulturell bereichern – ohne all diese Menschen wäre unsere Gesellschaft ärmer. Ihnen allen sei an dieser Stelle einmal ein ganz großes Dankeschön ausgesprochen!

Die Tatsache, dass hier viele Menschen so aktiv sind, sorgt natürlich auch dafür, dass wir in unserem Stadtteilmagazin seit über 20 Jahren keine Probleme haben, die Seiten zu füllen. Deshalb genug der Vorrede. Blättern Sie weiter und haben Sie viel Spaß mit Ihrer Lieblingslektüre!

Ihr **Nöits op d'r Brand** -Team

Inhalt u.a.

Vorwort.....	3
Blickpunkt Brand – 10 Jahre Seniorenmobil.....	4
25 Jahre GGS Brander Feld und JuB – Das Netz.....	8
3. Brander Fahrradtag.....	10
Brander Beach im Sommer auf dem Marktplatz.....	16
125 Jahre Freiwillige Feuerwehr LE Brand.....	18
Die Sommerkirmes in Brand.....	20
Aktionstag der Marktschule.....	22
Förderverein Karl-Kuck-Schule wird 50.....	23
38. Aachener Stadtmeisterschaft.....	26
Neues Gerätehaus für den SC Lichtenbusch.....	27
Neuer Leiter im JuB.....	30
Ehrenamt in Brand: fair-Handels-Markt.....	32
Gesamtschule Brand: Sieger beim „Textil Race“.....	34
Designierter Brander Bürgerprinz.....	40
Theater Brand – Der Traum vom Wolf.....	42
St. Donatus Schützengesellschaft – Vogelschuss.....	43
53. Karnevalssammlung.....	44
Veranstaltungskalender/Impressum.....	46

1846 2025

Seit über 175 Jahren im Familienbesitz



Tradition

Innovation

Beerdigungsinstitut

H. WERNER

Ihr Fachunternehmen in Bestattungsangelegenheiten

Bestattungs-
Vorsorge

Jederzeit erreichbar
0241- 34275

Überführungen
In- und Ausland

Wilhelmstraße 64 · 52070 Aachen
www.beerdigungsinstitut-werner.de



Rosenwochen
vom 24. Mai bis
7. Juni 2025
10% Rabatt auf
Ihren Roseneinkauf



Nachhaltig Gärtnern
mit Stauden!

Mit unserer großen
Staudenauswahl
lassen wir keine
Wünsche offen.

Inhaber: Markus Gebhardt
An der Kapelle 5, 52076 Aachen-Lintert
Direkt an der Lintertstraße!
Tel.: 0241 521921,
Öffnungszeiten: täglich von
9.00 bis 18.30 Uhr
samstags von 9.00 bis 16.00 Uhr
www.gebhardt-gartencenter.de



... bei Ihrem Gartencenter
Gebhardt

Ihr Gartencenter im Aachener Süden



Brander Leuchtturmprojekt feiert runden Geburtstag

Der Bürgerverein Brand ist in Feierlaune! Im Autohaus Opel Kohl wurde jetzt der zehnte Geburtstag des Brander Seniorenmobils gefeiert. Unter dem Slogan „Brander Senioren bleiben mobil“ (BSBM) wurde vor einer Dekade ein Projekt gestartet, das in Nordrhein-Westfalen bisher einzigartig geblieben ist. Kernstück der beispiellosen Initiative ist ein Opel Kombo, der rollstuhltauglich erweitert wurde. In zehn Jahren hat das Fahrzeug im regelmäßigen Einsatz rund 30.000 Kilometer zurückgelegt.

„Dieses gemeinnützige Projekt stellt ein herausragendes Beispiel dafür dar, wie es gelingen kann, die Selbständigkeit und Mobilität von Senioren zu fördern und damit ihre Lebensqualität bis ins hohe Alter aufrecht zu erhalten“, stellte Karl Scheider, Vorsitzender des Brander Bürgervereins, in seiner Ansprache fest. Durch Unterstützung bei Einkäufen oder bei Arzt- und Familienbesuchen, fährt er fort, wird älteren und behinderten Menschen die Möglichkeit eröffnet, auch weiterhin am Gesellschafts- und Gemeinschaftsleben in Brand teilzunehmen. Karl Scheider nutzte die Gelegenheit und dankte allen Initiatoren, Sponsoren, Unterstützern und Ehrenamtlichen, die sich um das Erfolgsprojekt verdient gemacht haben.



v.l.n.r.: Karl Scheider (Vorsitzender des Bürgervereins), Margit Kohl (Automobile Opel Kohl), Wolfgang Müller (Ehrenvorsitzender des Bürgervereins) und Resi Bücken (Ehefrau des Ehrenvorsitzenden des Bürgervereins Herbert Bücken, der leider verstorben ist).

Gastgeberin der Feierstunde, Margit Kohl, lobte das nimmermüde Engagement des Bürgervereins und der Brander Bevölkerung. „Meine Mutter Ursula hat uns Kindern immer beigebracht, sich sozial zu engagieren“, erinnert sich Margit Kohl. „Dabei sind es viele Kleinigkeiten, die wirkungsvoll eingesetzt werden können.“ Die Familie Kohl wohnt im Stadtbezirk Brand und dann war es für Margit Kohl eine Selbstverständlichkeit, den Bürgerverein bei der Anschaffung und Wartung des Opel Kombo zu unterstützen. „Auch wenn wir

uns aufgrund unseres Jobs nicht persönlich engagieren können, so helfen wir im Rahmen unserer Möglichkeiten.“ Sie trifft den Kern, wenn sie sagt: „Wir müssen mit unserem Unternehmen

genügend Geld verdienen, damit wir uns auch künftig weiterhin sozial engagieren und gute Projekte unterstützen können.“

Dreh- und Angelpunkt bei der

Brander Senioren-Telefon für Hilfe im Alltag

Kontakt: montags bis donnerstags
von 10:00 bis 12:00 Uhr

0160 / 415 90 44

Realisierung des Projekts war der heutige Ehrenvorsitzende des Bürgervereins, Wolfgang Müller, der in seiner Rede zehn Jahre Brander Seniorenmobil Revue passieren ließ. Das Projekt BSBM ist aus der Arbeit des Brander Seniorentelefons entstanden, das 2012 gegründet wurde. Da sich beim Seniorentelefon überdurchschnittlich viele Anfragen und Themen um die Mobilität von Senioren drehten, wurde im Vorstand des Bürgervereins eine Projektidee zum Erhalt der Mobilität der Brander Senioren entwickelt, die dann vom 2013 neugewählten Vorstand, mit Wolfgang Müller an der Spitze, umgesetzt wurde.

Da klar war, das Automobil in Brand zu beschaffen, fiel die Wahl auf das Autohaus Opel Kohl, das bei der Beschaffung des fahrbaren Untersatzes tatkräftig behilflich war. Genauso wie viele Gönner, u.a. die Aachener Bank und die Sparkasse Brand, die bei der Anschaffung, Wartung und Pflege unterstützen. Das Deutsche Hilfswerk hat das Projekt mit einer dreijährigen Förderzeit unterstützt. „Die Bedingungen waren die Nachhaltigkeit und die Schaffung einer Halbtagsstelle, die wir gerne unterstützt haben“,



Ein Teil der engagierten ehrenamtlichen Fahrerinnen und Fahrer beim Brander Projekt „Brander Senioren bleiben mobil“.

blickt Wolfgang Müller zufrieden zurück. Eingestellt wurde Heike Bohnes, die dem Projekt auch nach Beendigung der Förderzeit für insgesamt zehn Jahre verbunden blieb.

Aktuell mehr als ein Dutzend Fahrer unterstützen ehrenamtlich die Brander Seniorenmobilität. Die Nutzung des Mobils ist kostenlos. Einige Fahrer ge-

brauchen für ihre ehrenamtliche Tätigkeit lieber ihre Privatfahrzeuge, was dem Bürgerverein die Möglichkeit eröffnet, mehrere Fahrten parallel durchzuführen. Das Projekt „Brander Senioren bleiben mobil“ schreibt auch nach zehn Jahren eine absolute Erfolgsgeschichte. „Wir haben 2015 mit 130 Fahrten begonnen. 2016 waren es schon 645 Fahr-

ten, 2017 1.016 Fahrten und im Jahr 2024 1.500 Fahrten. Die Betriebskosten betragen jährlich rund 5.000 Euro einschließlich Versicherungen. In zehn Jahren haben wir insgesamt rund 10.000 Fahrten durchgeführt unter dem Motto ‚Brander fahren Brander in Brand‘.

Text: Bürgerverein Brand
Fotos: Ewald Kreis

Werden Sie Mitglied im Bürgerverein Brand, genießen Sie die Vorteile unserer Mitgliedschaft und unterstützen Sie damit soziale Projekte in der Senioren-, Natur und Umwelt- und Jugendarbeit in Brand.

Anmeldung:
- Online über unsere Homepage: www.buergerverein-brand.de
- Manuell über Formular Mitgliedsantrag, erhältlich und abzugeben im Bezirksamt Brand, Paul Küpper Platz 1

Besten Dank für Ihre Unterstützung!
Der Bürgerverein

SCHMITZ BETTENHAUS

Gehbehindert oder kein Auto? Wir holen Sie kostenlos ab oder beraten Sie zu Hause!

Betten in jeder Höhe, Breite und Länge, Pflegebetten, Seniorenbetten, Einbauten in jeder Schräge, Büromöbel, Schränke, Kommoden, Raumparbetten, Metallbetten, Boxspringbetten, Etagenbetten, Tische, Motorrahmen, Lattenroste, Deckbetten, Kissen und vieles mehr.
Matratzen: alle Sorten in jeder Breite und Länge.

Lieferung, Entsorgung und Aufbau kostenlos.

Bettenhaus Schmitz und Möbel nach Maß
Oberforstbacher Straße 390 | Aachen-Oberforstbach | Tel. 02408/47 82
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-18.30 Uhr & Sa. 10.00-14.00 Uhr
www.bettenhaus-schmitz.de

Mit freundlicher Unterstützung:





Bürgerverein ermöglicht RASPO-Jugend fahrt nach Spanien

In der zweiten Woche der Osterferien machte sich die B1-Juniorenmannschaft von RASPO Brand mit 20 Spielern und zwei Trainern auf den Weg nach Spanien, um am renommierten Turnier Copa Castell in Blanes (Spanien) teilzunehmen. Die Reise begann am Ostersonntagabend mit dem Bus, Ziel war das Hotel in Lloret de Mar, von dem aus die Mannschaft per eigenem Shuttlebus täglich zum Turniergelände gebracht wurde.

An drei spannenden Turniertagen trafen die Jungs auf starke internationale Konkurrenz. Mit vier – teils sehr deutlichen – Siegen zeigten sie ihr fußballerisches Können und überzeugten als eingeschworenes Team. Lediglich gegen zwei französische Mannschaften mussten sie sich – wenn auch nur knapp – ge-



schlagen geben. Ganz besondere Highlights waren die feierliche Eröffnungsveranstaltung mit allen teilnehmenden Teams aus verschiedenen Jahrgängen, die für eine unvergessliche Atmosphäre sorgte sowie der Ausflug ins Camp Nou Stadion des FC Barcelona.

Ein herzlicher Dank gilt dem Brander Bürgerverein, dessen großzügige Unterstützung es ermöglichte, dass wirklich alle Spieler der B1 an dieser besonderen Fahrt teilnehmen konnten. So wurde die Spanienreise nicht nur sportlich, sondern auch (zwischen-)menschlich zu einem

vollen Erfolg! Die Planungen für das nächste internationale Turnier und ähnlich tolle Erfahrungen haben schon begonnen.

Text & Foto: Raspo Brand

GmbH & Co. KG
Eurocell
 Teppich-Experte
 Ihr Partner in Aachen seit 1996

Europaweit einzigartige Teppichreinigung
 traditionsreiche Teppichreparaturen
 Verkauf von Orient-, Design- und Kunden-Teppichen
 Anfertigung von Wunschteppichen nach Maß

NEU seit 2018:
 Teppichhandel

Sigsfeldstr. 15, 52078 Aachen
 Tel. 0241 503001
 www.eurocell.de

carekonzept pflegeberatung

Mit Sorgfalt Lösungen finden

Sie brauchen Hilfe bei Pflegebedürftigkeit, Demenz, Pflegegrad oder der Organisation der Pflege? **Ich stehe Ihnen mit Rat und Tat zur Seite!**

Sie fragen sich, wie Sie die Pflege zu Hause organisieren sollen? **Ich unterstütze Sie bei der Zusammenstellung der Hilfen oder übernehme die komplette Organisation der Pflege!**

Sie brauchen Hilfe bei der Antragstellung oder im Widerspruchsverfahren gegen Ihre Pflegekasse? **Ich helfe Ihnen, Ihre Ansprüche durchzusetzen!**

Heike Bohnes *geprüfte und unabhängige Pflegesachverständige*
 Hochstraße 21 • 52078 Aachen
 Tel.: 02 41- 8 87 42 64 • Fax: 02 41- 8 87 42 65
 www.pflegeberatung-aachen.de

Mit Herz und Pfote für unsere Umwelt

Am 2. März 2025 war es endlich soweit: Bei strahlendem Sonnenschein zogen rund 200 fröhliche Eltern, Schüler und Lehrerinnen gemeinsam durch Brand – und machten den Karnevalszug zu einem echten Highlight!

Unter unserem Motto „Mit Herz und Pfote für unsere Umwelt“ zeigten wir nicht nur unsere

jecke Seite, sondern setzten zugleich ein Zeichen für Nachhaltigkeit. Dank großzügiger Spenden der Eltern und des Brander Bürgervereins waren unsere Bollerwagen prall gefüllt mit Kamelle. Doch das war noch nicht alles: Als besondere Überraschung verteilten wir Samentütchen für bienenfreundliche Blumenwiesen! So konnten wir

nicht nur Süßes verschenken, sondern auch einen kleinen Beitrag zum Naturschutz leisten – ganz im Sinne unseres Mottos.

Ob Groß oder Klein – alle waren mit Begeisterung dabei, schunkelten zu den jecken Klängen und feierten ausgelassen. Die fröhliche Stimmung, die strahlenden Gesichter und das

traumhafte Wetter machten diesen Tag unvergesslich.

Wir freuen uns schon jetzt auf den nächsten Zug und rufen voller Vorfreude:

Mit Herz und Pfote – Brand Alaaf!



Unsere Partner und Ihre Einkaufsvorteile für die Mitglieder des Bürgervereins.

<p>Bonsai Florist</p> <p>10 % Rabatt ab einem Einkaufswert von 20 €</p>	<p>MLS Juwelier</p> <p>10€ Rabatt ab einem Warenwert von 100€.</p>
--	---

Besten Dank für Ihre Unterstützung!

Die Vorstellung weiterer Partner und deren Einkaufsvorteile für die Mitglieder des Bürgervereins erfolgt in den nächsten „Noits“ Ausgaben.

OPTIK MOERES

KOSTENFREIES AUGENSCHREIBUNG

- Sehstärkenbestimmung • Augendruckmessung
- Grauer Star • Grüner Star

Von-Coels-Str. 45, 52080 Aachen, Tel. 0241 55 55 02
 Haarener Gracht 2, 52080 Aachen, Tel. 0241 96 20 62 • Trierer Str. 728, 52078 Aachen, Tel. 0241 55 97 21 72 • www.optik-moeres.de

25 Jahre GGS Brander Feld und JuB – Das Netz

Katastrophe oder Chance? So weit auseinander gingen die Meinungen Mitte der 1990er Jahre bei der Frage, ob in Brand eine neue Grundschule gebaut werden sollte, auseinander. Am Ende hat der Rat der Stadt Aachen den Neubau in der Schagenstraße auf den Weg gebracht, um den zusätzlichen Bedarf in dem schnell wachsenden Ortsteil Brander Feld zu decken. Die Idee, die bestehende Marktschule einfach mit einem Gebäude in der Schagenstraße zu erweitern, wurde damit endgültig verworfen. Stattdessen wurde 1999 mit dem Bau der dritten eigenständigen Grundschule für Brand begonnen, um im Jahr 2000 den Betrieb aufzunehmen.

Das 25-jährige Jubiläum der Schule Brander Feld und des daran angeschlossenen JuB (Jugend- und Begegnungshaus)



v.l.n.r.: Dezernent Heinrich Brötz, Konrektorin Susanne Reiners, Rektorin Anke Schürings, ehem. Rektorin Beate Kürten, Bezirksbürgermeister a.D. Herbert Henn, stellv. Bezirksbürgermeisterin Dorothee von Eckardstein.

Bezirksbürgermeister Herbert Henn, die ehemalige Rektorin Beate Kürten, die anderen aktiven Brander Schulleitungen, den städtischen Schuldezernenten Heinrich Brötz und die stellvertretende Brander Bezirksbürgermeisterin Dorothee von Eckardstein. Darüber hinaus waren viele weitere Vertreter von Brander Institutionen anwesend, um zu gratulieren und die herzerfrischenden Tanz- und Gesangsdarbietungen der Schulkinder zu beklatschen.

„Vor 15 Jahren kam es zu meiner ersten Begegnung mit dieser Schule und ich staunte nicht schlecht beim Betrachten dieses modernen, gerade mal 10 Jahre alten Gebäudes, inmitten des wachsenden Wohngebietes“, berichtet Anke Schürings. „Sofort genoss ich diese offene Atmosphäre hier, die dazu einlud, Bildung ganz neu zu denken. Hier hatten sich Menschen bei der Planung visionär und mutig gezeigt.“ Die Konrektorin, Frau Reiners, ging ebenfalls auf die Besonderheiten der Grundschule ein. „Von Beginn an wurden differenziertes Arbeiten entsprechend der individuellen Begabungen, kulturelle Vielfalt, die Öffnung der Schule und die Elternmitarbeit ganz großgeschrieben.“ Herr Gerets äußerte sich als Vorsitzender des



Auch auf dem Schulhof wurde ausgiebig gefeiert.

Trägervereins des JuB positiv über die Zusammenarbeit mit der Schule und betonte die Bedeutung der Einrichtung als Begegnungsstätte für die gesamte Nachbarschaft im Brander Feld. Nachdem der Dezernent für Bildung Jugend und Kultur, Heinrich Brötz, im Namen der Stadt Aachen gratuliert und die Bedeutung der Grundschule hervorgehoben hatte, beschrieb Dorothee von Eckardstein als stellvertretende Bezirksbürgermeisterin die Besonderheiten der Schule. „Grundschulzeit ist eine sehr prägende, erste Phase der Erfahrung für Kinder“, führte sie aus. Dies bedeute für

sie, Freundinnen und Freunde zu finden, Wissen zu bekommen und Vorbilder zu finden, die alternativ zu den Eltern prägen. „Hier stehen wir vor der modernsten der drei Brander Grundschulen. In Kombination mit der Offenen Tür des JuB läuft nicht nur morgens und bis 16 Uhr etwas, hier lädt ein buntes Programmangebot an vielen Tagen ein, auch am Wochenende und in den Ferien.“ Außerdem finde von Anfang an in den beiden bezirklichen Einrichtungen Integration für alle neuen Mitbürgerinnen und Mitbürger statt, egal woher sie kommen. Das Freizeitgelände

nebenan bietet bei fast jedem Wetter Spiel- und Sportmöglichkeiten, bald auch wieder für Skater, da es für die Bowl einen tollen Plan für eine Ertüchtigung gebe. „Die Schulleitungen der drei Grundschulen und der Gesamtschule arbeiten aktiv zusammen und praktizieren, was es heißt, Vorbild zu sein und die Bedürfnisse der Kinder ernst zu nehmen, um sie nach vorne zu bringen“, lobte von Eckardstein. Dazu gehörten auch die

Bemühungen, die Verkehrssicherheit auf den Schulwegen zu erhöhen.

Am Ende des offiziellen Festakts wurde von den kleinen und großen Schülerinnen und Schülern unter dem Motto „gib mir die Hand, wir gehören hier nach Brand“ das Gemeinschaftsgefühl in ihrer Brander Grundschule mit Inbrunst besungen. Doch die Veranstaltung war damit noch nicht beendet, denn nach dem förmlichen Teil wurde auf dem Schulhof noch lange das denkwürdige Jubiläum von Groß und Klein gefeiert.

Text/Fotos: Wolfgang Sanders

50 Jahre

MAGO

Glas- und Fensterbau

Fachbetrieb mit Tradition

Unsere Leistungen

damit Sie auf nichts verzichten müssen

- Kunststofffenster
- Aluminiumfenster
- Glasreparaturen
- Haustüren
- Sicherheitsglas
- Einbruchsicherung
- Rollladen
- Wärmedämmglas

MAGO Glas- und Fensterbau GmbH • 52078 Aachen
Sigsfeldstr. 14 • Tel. 0241/52 10 52 • Fax 52 76 76
www.mago-fenster.de • E-Mail: info@mago-fenster.de

war nun Anlass für ein großes Fest, bei dem vor allem die Kinder im Vordergrund stehen sollten. Bei bestem Frühsommerwetter kamen viele Gäste, um zu gratulieren und sich über die Entwicklung dieses Pilotprojektes zu freuen, bei dem erstmals eine städtische Grundschule unter einem Dach mit einer Begegnungsstätte für Jung und Alt unter freier Trägerschaft gebündelt werden sollte.

Diese Kombination wurde eine Erfolgsgeschichte, und nun ist die Einrichtung nicht mehr aus Brand wegzudenken. Unter der Leitung der ehemaligen Rektorin Beate Kürten wurden damals zunächst 73 Schülerinnen und Schüler mit neun Nationalitäten aufgenommen. Integration spielte von Beginn an eine große Rolle und wird bis heute an der „Schule der Zukunft“, wie sie sich mittlerweile nennen darf, aktiv gelebt. Im Jahr 2012 wurde sogar ein Schülerparlament gegründet, um die Interessen der zwischenzeitlich rund 250 Heranwachsenden besser zu berücksichtigen und ihnen schon

früh demokratische Grundwerte zu vermitteln.

Im Jahr 2007 erhielt die Schule endlich eine eigene Turnhalle, die abends und am Wochenende kostenlos genutzt werden kann. Mit einem vor zwei Jahren fertiggestellten Erweiterungsbau konnte die nicht zuletzt durch die Einführung des offenen Ganztagsangebots (OGS) mit Mittagessen und Kurssystem verursachte Raumknappheit besiegt werden. Dabei wurden auch die gestiegenen Schülerzahlen sowie der Bedarf an Differenzierungsräumen und einer Bibliothek berücksichtigt. Daher hat die seit dem Jahr 2011 verantwortliche Schulleiterin Anke Schürings allen Grund dazu, gemeinsam mit ihrer Konrektorin Susanne Reiners und dem gesamten Schulkollegium stolz auf diese Entwicklung zu sein. Bei dem offiziellen Festakt begrüßten die beiden gestandenen Lehrerinnen viele Gäste, so auch den damals verantwortlichen ehemaligen

Wohlfühlen.

Ambulante Pflege.
Qualifiziert. Menschlich.
Zuhause.

Pflegestation Aachen-Brand

Heidestraße 1, 52078 Aachen

0241 - 928470

e.evertz@caritas-aachen.de

Not sehen und handeln.

Caritas

3. Brander Fahrradtag – Mit dem Rad sicher durch Brand

Mitte Mai fand zum dritten Mal der Brander Fahrradtag statt. Nach zwei erfolgreichen Aktionstagen in den Jahren 2018 und 2023 hatten die Organisatoren des Arbeitskreises „FahrRad in Brand“ auch für das Frühjahr 2025 wieder einen Fahrradtag für den Stadtteil geplant.

Veranstalter des Fahrradtages ist der Bürgerverein Brand, zu dem der Arbeitskreis gehört. Wie auch in der Vergangenheit übernahm Dr. Andreas Lux gemeinsam mit Gereon Hermens federführend die Organisation des Brander Fahrradtages. Unterstützt wurden sie dabei von den Leitungen aller drei Grundschulen, der Stadtteilkonferenz Brand, dem Verein „Inklusiv Wohnen“ sowie zahlreichen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern, ohne die die Ausrichtung eines solchen Aktionstages nicht möglich wäre.

Bei sommerlichen Temperaturen und strahlend blauem Himmel konnten die Bedingungen beim 3. Brander Fahrradtag nicht besser sein. Rund 130 kleine und große Teilnehmerinnen aller Brander Schulen trafen sich auf dem Schulhof der Marktschule.

Dort startete der bei den Kindern beliebte Fahrradcorso, der durch ganz Brand führte und bei dem ausnahmsweise einmal die Radfahrer Vorfahrt hatten und alle anderen Verkehrsteilnehmer warten mussten. Begleitet durch die Polizei fuhren die Kinder und alle Erwachsenen rund sechs Kilometer durch den Stadtteil.

Groß und Klein hatten dabei gleichermaßen Freude am Radfahren und genossen die Ausfahrt in der großen Gruppe. Auch Bezirksamtsleiter Wolfgang Sanders und Uwe Loeper, stellvertretender Vorsitzender des Bürgervereins, ließen es sich nicht nehmen, dabei zu sein und an diesem Vormittag als Radfahrer Vorrang auf den Straßen zu haben und selbst „rote Ampeln“ ignorieren zu dürfen. Dank der Unterstützung von Ordnern und Verkehrspolizisten kamen alle nach der knapp einstündigen Rundfahrt sicher am Marktplatz an.

Im Anschluss an den Fahrradcorso gab es dort und an der Eschenallee Gelegenheit bei zwei Geschicklichkeitsparcours, seine Fahrfertigkeiten zu erpro-



ben. Bevor die Kinder beim Kinderparcours an verschiedenen altersgerechten Stationen ihre Fertigkeiten beim Radfahren zeigen konnten, gab es zunächst einen Fahrradcheck. Wer den Einstiegsparcours bewältigt hatte, konnte sich am großen Parcours auf dem Marktplatz

versuchen. Dieser wurde von Dr. Stephanie Küpper, Mobilitätsbeauftragte der Stadt Aachen, und ihrem Team zur Verfügung gestellt und bot auch großen Radfahrern Gelegenheit zu zeigen, wie sicher sie auf dem Fahrrad unterwegs sind. Belohnt wurden die Teilnehmerinnen und Teilnehmer mit Urkunden und kleinen Preisen.

Im Vordergrund stand an diesem Tag der Spaß am Radfahren. Nicht weniger wichtig ist dem Arbeitskreis „FahrRad in Brand“, ein Bewusstsein für klimafreundliche Mobilität anzubahnen und sicheres Radfahren zu fördern. „Das war wieder ein toller Fahrradtag in Brand“, resümierte Uwe Loeper und sprach damit allen Beteiligten aus dem Herzen: eine gelungene Aktion, die bestimmt in zwei Jahren wieder stattfinden wird.

Text: Ricarda Krings/Arbeitskreis „FahrRad in Brand“
Fotos: Uwe Loeper



Jetzt Plätze sichern! Jetzt Plätze sichern! Jetzt Plätze sichern!

5% Rabatt
bis einschl. Dezember 2025
Für alle Neuanmeldungen bis
10.07.2025

**Dein Musikunterricht
mit Herz
und Köpfchen.**



Musikschule Brand
Ringstraße 41
52078 Aachen
0241 - 475 980 89



Aachener Bank: Regionalcenter in Brand eröffnet

Am 16. Mai war es soweit: Nach einem umfassenden Um- und Erweiterungsbau wurde das Regionalcenter der Aachener Bank in Aachen-Brand mit einem „Tag der offenen Tür“ offiziell wiedereröffnet. Im Rahmen der vor einem Jahr gestarteten baulichen Maßnahme wurde die Nutzfläche der Geschäftsstelle um 250 qm vergrößert.

Nach dem „Soft-Opening“ im August 2024 hat die Geschäftsstelle damit wieder den gewohnten Betrieb aufgenommen. Zahlreiche Kundinnen und Kunden nutzten die Gelegenheit, sich ihre neue Bank „op d'r Brand“ auf der Trierer Straße anzuschauen und machten sich ein Bild von dem erweiterten Standort. Die Investition in eine attraktive und modern gestaltete Servicefläche sowie mit zeitgemäßer Technik ausgestattete Beratungsräume wurde als klares Bekenntnis zum Standort



Von links nach rechts: Thorsten Schnitzler, Regionalmarktleiter, Ingo Barabas, Firmenkundenbetreuer, Sarah Schönell, Lydia Heinen, Eva Oberländer, Doris Redding und Dennis de Clercq.

Brand und zur Mehrkanalstrategie der Bank, die eben auch die Filiale als wichtigen Kundenkontaktpunkt sieht, gewertet.

Verbunden mit der Erweiterung der Geschäftsstelle ist auch eine Ausweitung des vor Ort verfügbaren Leistungsangebots.

Zum festen Team der Geschäftsstelle in Brand mit Regionalmarktleiter Thorsten Schnitzler gehören nun sieben Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in den Bereichen Service, Privat- und Firmenkundenberatung, Baufinanzierung und Vermögensmanagement.

Die Vorstände Peter Jorjas und Jens Ulrich Meyer führten gemeinsam mit der Aufsichtsratsvorsitzenden Dagmar Wirtz die Gäste, unter ihnen auch Bezirksbürgermeister Peter Tillmanns, durch das in neuem Glanz erstrahlte Regionalcenter. „Selbstverständlich ist es

für Brand wichtig, dass die Aachener Bank vor Ort präsent ist. Daher freuen wir uns sehr über dieses Investment in den modernisierten sowie erweiterten Standort“, stellte Tillmanns heraus. Er betonte zudem, wie wichtig die Kombination von digitalen Service- und persönlichen Beratungsangeboten ist. „Natürlich braucht es gerade mit dem Blick auf die jüngere Generation ein leistungsstarkes digitales Angebot. Ich bin aber froh, dass für Menschen, denen es schwerfällt, die digitalen Möglichkeiten im Bankgeschäft zu nutzen, in Brand auch ein persönlicher Service zur Verfügung steht.“

Vor diesem Hintergrund erinnerte Bankvorstand Jens Ulrich Meyer an die Omnikanal-Strategie der Genossenschaftsbank: „Wir sehen klar die Änderungen im Kundenverhalten in Richtung digitales Banking. Aber nach wie vor wollen die Menschen bei wichtigen Finanzentscheidungen eben auch eine persönliche Beratung – und zwar auch junge Menschen. Diesem Wunsch entsprechen wir im Sinne unseres Förderauftrages als Genossenschaft.“

Red./Foto: Aachener Bank

PRAXIS FÜR
Ergotherapie
VONCKEN & KNORR

Celina Voncken-Storms und Stephanie Knorr

Adresse: Trierer Straße 759
52078 Aachen

Telefon: 0241 - 55 933 977
Telefax: 0241 - 55 933 960

Mail: praxis@ergotherapie-aachen.com
Web: www.ergotherapie-aachen.com

„Feingefühl“ Schönheitssalon mitten im Herzen von Brand

Die beiden Schwestern und Fachkosmetikerinnen Ebru und Neslihan Bayhan haben am Marktplatz in Brand einen neuen Ort für Schönheit und Entspannung geschaffen. „Feingefühl“ ist ihr Traumsalon mitten im Herzen des lebendigen Aachener Stadtteils. Mit viel Leidenschaft und Liebe zum Detail haben sie einen Ort geschaffen, an dem man sich rundum wohlfühlen kann. Seit 2020 ist die Familie Bayhan in Aachen-Brand in Sachen natürlicher Schönheit aktiv. Gestartet ist ihre Mutter, die über eine langjährige Erfahrung im feinsten Microblading in Aachen verfügt. Auch sie ergänzt das Team heute noch. Im Februar 2025 fand die Neueröffnung in den neuen Räumlichkeiten am Marktplatz statt. „Gemeinsam möchten wir unsere Gäste in einer warmen Atmosphäre empfangen und ihnen ein ganz besonderes Schönheits- und Pflegerlebnis bieten“, so Neslihan Bayhan.

Schwerpunkt: LPG® Endermologie

Mit der LPG®-Endermologie bietet Feingefühl eine exklusive Neuheit in Aachen. Mit dem neuesten Cello M6 Alliance-Gerät werden neue Maßstäbe in der Haut- und Körperpflege gesetzt. Diese innovative Technologie kombiniert natürliche Stimulation mit modernster Technik, um



die Haut sichtbar zu straffen, zu glätten und zu regenerieren – ganz ohne invasive Eingriffe. Die LPG®-Behandlungen können ganz auf die individuellen Bedürfnisse abgestimmt werden. Neben den ästhetischen Vorteilen spielen auch die gesundheitlichen Aspekte eine wichtige Rolle: Die tiefenwirksame mechanische Stimulation hilft dabei, Muskelverspannungen zu lösen, den Lymphfluss anzuregen, was wiederum den Entgiftungsprozess unterstützt und beim Abbau von Wasser-einlagerungen hilft. Im Gesicht sorgt die LPG®-Endermologie für einen strahlenden Teint, polstert die Haut von innen auf und reduziert Fältchen sichtbar. Behandlungen wie „Age-Defying Replumping“ oder „Hydration Booster“ schenken der Haut intensive Feuchtigkeit und jugendliche Frische. Auch empfindliche Bereiche wie Dekolleté, Augen und Lippen werden gezielt gepflegt und regeneriert. Für den Körper liefert diese Technologie natürliche Ergebnisse bei der Straffung und Glättung der Haut. Cellulite wird sichtbar reduziert, die Durchblutung gefördert und das Gewebe spürbar regeneriert. Ergänzend zur Behandlung führt Feingefühl die speziell entwickelte Endermologie Kosmetik von LPG®. Diese unterstützt die Haut zusätzlich bei der Strahlung, Regeneration und dem zellulären Energieaufbau. Die Kombination von beidem führt zur perfekten Synergie. Mit dem speziellen EndermoWear-Anzug wird die Behandlung besonders angenehm und effizient.

Permanent Make-up

Permanent Make-up ist eine innovative Methode, um die natürliche Schönheit langfristig zu unterstreichen und tägliches Schminken überflüssig zu machen. Durch präzise Pigmentierungstechniken können Augenbrauen, Lidstriche und Lip-



penkonturen harmonisch betont und individuell angepasst werden – für ein dauerhaft frisches und gepflegtes Aussehen.

Perfekte Wimpern & Augenbrauen

Die Behandlungen für Wimpern und Augenbrauen sorgen für einen makellosen, ausdrucksstarken Look – ganz ohne aufwendiges Styling. Mit dem Wimpern- und Augenbrauenlifting inklusive Färben und Vitaminbooster wird dem Gesicht mehr Ausdruck und Frische verliehen. Die Gesichtsbehandlungen im „Feingefühl“ Schönheitssalon bieten reichhaltige Pflege für eine strahlende Haut. Ganz gleich, für welche Behandlung man sich entscheidet, jeder Schritt wird mit den Kunden abgestimmt, damit man nicht nur ein frisches Hautbild, sondern auch ein rundum wohltuendes Erlebnis genießt. Während die Produkte von LPG® besonders bei der Strahlung, Aufpolsterung

und Vitalisierung der Haut überzeugen, konzentrieren sich die Produkte von Janssen Cosmetics auf die gezielte Pflege unterschiedlicher Hautbilder und -bedürfnisse. „Feingefühl“ setzt auf ganzheitliche Pflege – mit ausgewählten Marken, die sich perfekt ergänzen.

Termine können online gebucht werden.

Mehr Informationen:
www.feingefuehlsalon.de



Marktplatz 10
52078 Aachen-Brand
Tel. 0176-63393840
Öffnungszeiten:
Di.-Fr. 10-18 Uhr - Sa. 10-15 Uhr

Küchen Breuer: NaixT - Zwei Häuser, eine Leidenschaft

Mitte Mai stellte das auf der Trierer Straße ansässige Küchenstudio „Küchen Breuer“ am verkaufsoffenen Sonntag im Rahmen des Brander Weinfestes mit dem neuen Konzept „Küchen Breuer NaixT“ seinen neuesten Spross vor. Neben vielen Verwandten, Freunden, Bekannten und bisherigen Kunden besuchten überproportional viele Brander die neuen Räumlichkeiten „NaixT“ auf der Trierer Straße 764 und zeigten reges Interesse am tollen Angebot.

hen zu wollen, am Wochenende mit der Vermieterin gesprochen und am Montag den Mietvertrag unterschrieben“, erinnert sich Sascha Breuer, der mit seiner Frau Claudia im Jahr 2019 auf der Trierer Straße 770 das „Küchen Breuer Studio“ eröffnet hat.

Das neue Ladenlokal habe ihnen so gut gefallen, dass die Entscheidung der Anmietung gefallen ist, noch bevor das endgültige Konzept im Detail ausgereift war. Das Ehepaar Breuer



v.l.n.r.: Claudia Breuer, Dennis Rietkötter, Top-Koch der Firma Gaggenau, und Sascha Breuer

gestört arbeiten kann“, strahlt der sympathische Inhaber. Der Fokus der neuen „Boutique“ im vorderen Bereich des Lokals liegt nicht auf der Küche an sich, sondern auf allem, was man in und um die Küche herum benötigt. Helle Farben an den Wänden, dunkler Boden und schlichtes Interieur lenken nicht von den neuen Produkten ab, die in ihren oft knalligen und auffälligen Farben ins Auge springen. Von Toaster und Wasserkocher über Porzellan, Töpfen und Pfannen bis hin zu kleinen und großen Kühlgeräten im 1950er-Style ist einiges von diversen Top-Herstellern zu finden.

steht eine imposante Küche des Herstellers Pronorm, die mit Topgeräten der Marke Gaggenau ausgestattet ist. Diese wird in Zukunft für eigene Events wie Show-Cooking, Produktvorführungen und eine geplante Kochschule genutzt werden und bietet einige „versteckte“ Highlights.

Zur Eröffnung des „Küchen Breuer NaixT“ schwang Dennis Rietkötter, Top-Koch der Firma Gaggenau, den Kochlöffel und zeigte eindrucksvoll die Funktionen der neuen Gaggenau Geräte. „Mit Liebe, Leidenschaft und dem richtigen Equipment klappt alles!“ so sein Credo.

Im hinteren Teil des Showrooms

Red.



„Das war ein großer Schritt in die richtige Richtung“, ist Sascha Breuer, Inhaber des Unternehmens, begeistert von der großen Resonanz.

lobt ausdrücklich die Vermieterin, die an die Ideen und Visionen der beiden ohne Zweifel geglaubt und einer kompletten Modernisierung zugestimmt hat.

„Wir haben an einem Freitag entschieden, diesen Schritt ge-

„Ich habe endlich ein eigenes Büro, in dem ich auch mal un-

küchen breuer

Zwei Häuser, eine Leidenschaft!

studio
trierer str. 770
52078 aachen-brand
info@kuechen-breuer.de

NaixT
trierer str. 764
52078 aachen-brand
☎ 0241 47595756

Optik & 20 Jahre Hörakustik Folian in Brand

Ein besonderes Jubiläum, eine besondere Auszeichnung: In diesem Frühjahr feiert Optik & Akustik Folian aus Aachen-Brand 20 Jahre Hörakustik – und wurde im selben Atemzug mit dem Mittelstandspreis der IGA OPTIC eG geehrt.

Vater Gabriel Folian eröffnete 1978 sein Augenoptik-Fachgeschäft in Aachen-Brand. Im Jahr 2005 – nach erfolgreich abgeschlossener zweiter Meisterprüfung – eröffnete Sohn Michael Folian zunächst ein eigenes Hörakustikunternehmen gleichen Namens, 2012 folgte der Generationswechsel und beide Firmen wurden zusammengeführt. Heute gilt der Name Folian über Aachen hinaus als renommiertes inhabergeführtes Unternehmen für Augenoptik und Hörakustik.

„Für viele Menschen ist gutes Hören eng mit Lebensfreude verbunden – und wir freuen uns, sie auf diesem Weg begleiten zu dürfen“, erklärt Michael Folian, der wie Vater Gabriel auch Augenoptikmeister ist. „Moderne Hörsysteme sind echte Alltagshelden – klein, komfortabel und technisch hochentwickelt. Viele Modelle lassen sich heute einfach per App steuern oder be-



Schöne Ehre zum 20-jährigen Jubiläum der Hörakustik: Michael Folian und sein Team wurden mit dem Mittelstandspreis ausgezeichnet.

quem wiederaufladen.“ Mit dem Ausbau der Hörakustik entwickelte sich auch das Raumkonzept weiter. 2021 wurden die Bereiche Augenoptik und Hörakustik räumlich vereint, um den Kundinnen und Kunden ein stimmiges Gesamterlebnis zu bieten. Seitdem präsentiert sich das Unternehmen modern, einladend und mit viel Liebe zum Detail.

Das 20-jährige Jubiläum der Hörakustik ist für das gesamte Team ein Anlass zur Freude

– auch als Zeichen der tiefen Verbundenheit mit all den Menschen, die Optik & Akustik Folian in all den Jahren begleitet haben.

Gleichzeitig ist es ein Ansporn, weiterhin mit aktuellen Technologien, frischen Impulsen und viel Menschlichkeit für gutes Hören und Sehen da zu sein. Seit April dieses Jahres profitieren die Kunden durch die Einführung des erweiterten Seh screenings. Dabei werfen die Experten unter anderem einen genaueren Blick ins Auge bis zum Augenhinter-

grund und vermessen den Augennendruck. Ein wichtiger Teil dieses Erfolgs liegt im konsequenten Engagement des Teams. Regelmäßige Fortbildungen, Investitionen in neue Technik und der enge Austausch mit Kolleginnen und Kollegen aus der Branche sind fester Bestandteil der Unternehmensphilosophie. So auch im April, als Michael Folian eine ERFA-Tagung in den eigenen Geschäftsräumen ausrichtete. Hörakustikmeister aus dem gesamten Bundesgebiet tauschten sich hier zu neuesten Entwicklungen aus – und nutzten die Gelegenheit, das Unternehmen vor Ort kennen zu lernen.

Im Rahmen dieser Veranstaltung wurde Optik & Akustik Folian feierlich mit dem Mittelstandspreis ausgezeichnet. Die Teilnehmenden waren sich einig: Die gelungene Verbindung aus Innovationskraft, fachlicher Tiefe und herzlicher Kundenbindung macht das Familienunternehmen zu einem würdigen Träger des Preises – und in Aachen zu einer starken Adresse für das Hören und Sehen der Zukunft.

Red./Foto: IGAOptic

„Kochen ist nicht nur Zubereitung von Nahrungsmitteln, sondern ein echtes Lebensgefühl“, fügt die zweifache Mutter Claudia Breuer hinzu.

Das „Küchen Breuer NaixT“ mit seiner Boutique und dem neuen Konzept ist der nächste, logische Schritt in der Historie, der von Claudia und Sascha Breuer geführten Firma. Das bisherige Konzept des „Küchen Breuer Studio“ bleibt unverändert bestehen und das „NaixT“ kommt als Ergänzung hinzu.

„Wir haben einen hohen Anspruch an das, was wir tun, jedoch bleiben wir, was wir sind: familiär und persönlich.“

Red./Fotos: Red./Küchen Breuer

Weißkirchen STEUERBERATER

Steuerberatung - Existenzgründung
Unternehmensnachfolge
Internationales Steuerrecht
Lohn- & Finanzbuchhaltung

Trierer Straße 741-743 - 52078 Aachen
Telefon: 0241 / 60 84 399-0 - Telefax: 0241 / 16 52 78
E-Mail: info@steuerberatung-weisskirchen.de - HP: www.steuerberatung-weisskirchen.de

Brander Beach im Sommer auf dem Marktplatz

Am 29. Mai hat die erfolgreiche Brander Beachbar auf dem Marktplatz im Schatten von St. Donatus seine Pforten eröffnet. Veranstaltet wird die Beachbar von HeMi-Eventcatering, die mit einer kurzen Unterbrechung vom 11. bis 14. Juli wegen der traditionsreichen Brander Kirmes bis zum 31. August an den Brander Beach lockt. Die Protagonisten sind Ex-Fußballprofi Helmut Rombach und Michael Saabe.

„Erst in der zweiten Hälfte wird es ein richtiger Strand mit Sand“, erläutert Michael Saabe. „Wir müssen aus logistischen Gründen mit dem Sand warten, weil wir ihn wegen der Brander Kirmes dann aufwändig beseitigen müssten. Es reicht vom Arbeitsaufwand her, wenn wir unseren Biergarten zurückbauen müssen“, fügt Helmut Rombach hinzu.



Brander Beach: Die Macher Michael Saabe (l.) und Helmut Rombach freuen sich mit den Brändern auf Sonne, Sand und mehr!

Der Brander Beach öffnet schon am Donnerstag, 29. Mai, seine Tore mit einer großen Vatertags-sause mit reichlich Live-Musik. Außerdem ist wie im vergangenen Jahr zum Abschluss des Brander Beach eine närrische Großveranstaltung mit designierten Tollitäten sowie Stim-

mungsbands und -sänger*innen in Planung.

Wichtig ist den beiden Machern, dass sie den tollen Brander Markt mit Veranstaltungen bespielen, die die Bränder*innen ins Herz treffen und ein Treffpunkt für Jung und Alt sind. Sonntags geht für die Kinder ein Piratenschiff (Hüpfburg) vor Anker und Sandkastenspielzeug steht ab dem 15. Juli, wenn der

Sand wieder aufgebracht wird, zur Verfügung. Geöffnet ist der Brander Beach vom 29. Mai bis 10. Juli und vom 15. Juli bis zum 31. August – montags bis freitags von 16 Uhr bis 22 Uhr, samstags von 14 Uhr bis 22 Uhr und sonntags von 12 Uhr bis 22 Uhr. Der Eintritt ist frei! Die Beachbar hat 150 Plätze und ein großes Essensangebot, wie u.a. Kibbeling, Calamari, Flammkuchen und niederländische Spezialitäten.

Insgesamt 40 Tonnen Sand werden auf den Platz gebracht, um bei Daheimgebliebenen Urlaubsfeeling zu erzeugen. Der Sand ist wiederverwendbar, muss aber mit einer speziellen Maschine gereinigt werden. In Kombination mit dem Lichtkonzept und einer dezenten Hintergrundbeschallung wird so für Brand eine erfolgreiche Erlebnisgastronomie fortgesetzt, die auch Gäste aus anderen Stadtbezirken anlockt.

Red./Foto: Wolfgang Sanders



Korr.

DESIGN KÜCHEN



tischlerei_korr
 Tischlerei.Korr
 KorrTischlerei

Korr GmbH
Rombachstraße 40
52078 Aachen

www.tischlerei-korr.de
Tel.: +49 241 / 9 28 38 - 0
E-Mail: info@tischlerei-korr.de

Küchen | Möbel zum Wohnen | Büroeinrichtung | Praxiseinrichtung

Praxisgemeinschaft Brander Feld | Praxis für Manuelle Medizin und Allgemeinmedizin

» Zentrum für Stoßwellentherapie

Seit über 15 Jahren Erfahrung in der Stoßwellentherapie!

Die kombinierte extrakorporale Stoßwellentherapie ist weitgehend ohne Nebenwirkungen und sorgt für eine rasche und effektive Hilfe bei akuten Schmerzen.

Dr. med. Rudolf Farwerk | Facharzt für Allgemeinmedizin

- Sportmedizin
- Spezielle Schmerzmedizin
- orthopädisch/osteopathischer Schwerpunkt

www.praxis-farwerk.de
Sprechstunden nach Vereinbarung
Privat Versicherte und Selbstzahler

Heussstraße 23
52078 Aachen-Brand
Tel 0241.40102548

Pfefferschoten spenden



Mit großer Freude hat nun der Frauenchor „Die Pfefferschoten“ die schöne Summe von 1.300 Euro aus dem Erlös der beiden Konzerte Anfang April in der Martin-Luther-Kirche an Pfarrer Max Heller übergeben. Das Geld soll an Kinder und Jugend-

liche aus Brand gehen, um ihnen die Teilnahme an der Sommerferienfahrt nach Borkum zu ermöglichen. Desweiteren werden mit der Spende Projekte der Konfirmanden unterstützt.
Text: Angelika Zaun
Foto: Pfefferschoten

125 Jahre Freiwillige Feuerwehr Löschzug Brand

Zahlreiche Aktivitäten und ein starkes Engagement prägen das Bild der Brander Feuerwehr, die für die Sicherheit und das lebendige Ortsleben entscheidend ist.

Drei Tage wird im Juni op d'r Brand groß gefeiert – vom 27. bis zum 29. Juni. Die Freiwillige Feuerwehr Aachen Löschzug Brand wird 125 Jahre alt. Es ist viel passiert seit der Gründung. Derzeit steht Brandoberinspektor Dirk Severin an der Spitze der Wehr. Er wird die Führung des Löschzugs, den er seit 2001 geleitet hat, an seinen Nachfolger Mark Vanicek übergeben. Die Aktivitäten des Löschzugs Brand sind zahlreich. Nicht nur die regelmäßigen Feuerlöschübungen zählen dazu. Sondern auch die das ganze Jahr über stattfindenden Aktionen werden von der Brander Bevölkerung



Die aktuelle Freiwillige Feuerwehr Brand auf dem Marktplatz

geschätzt. Dazu gehören u.a. die Unterstützung von Aktivitäten von Brander Vereinen sowie

die Pflege des Grillplatzes Goertzbrunnen (Verein zur Förderung des Feuerwehrwesens in Aachen-Brand e.V.).

Zur Feuerwehr Brand gehören 70 Mitglieder, davon sind 40 aktiv und sieben davon aktive weibliche Mitglieder. Der Jugendfeuerwehr gehören 17 Mitglieder an. „Wir üben regelmäßig und haben einen guten Zusammenhalt“, betont Hauptfeuerwehrmann Roland Roos (s. Foto), seit über vierzig Jahren ein fester Bestandteil der Brander Wehr. Ihr Feuerwehrhaus wurde als Anbau zum Bezirksamt Brand 1958 an den Löschzug übergeben. Die Freiwillige Feuerwehr verfügt aktuell über zwei Löschfahrzeuge, zwei Bul-



lis und über einen Unimog, der derzeit überholt wird.

In den vergangenen fünf Jahren hat es keinen nennenswerten Brand, dafür aber das Hochwasser 2020 in Kornelimünster gegeben, als die Inde über die Ufer getreten ist. Hier wurde seitens der ehrenamtlichen Feuerwehrmänner und -frauen tatkräftig mitgeholfen und die Feuerwehr



Ein frühes Mannschaftsbild der Feuerwehr Brand

in Kornelimünster unterstützt. Gegründet wurde die Freiwillige Feuerwehr Brand am 15. Juli 1900 durch eine Initiative des damaligen Bürgermeisters Jennessen. Die erste Besetzung bestand aus „35 einsichtigen Männern, die bereit waren, sich im Interesse des öffentlichen Wohls den Anweisungen einer festgefügtten Organisation zu unterwerfen.“ (Festschrift zum 100. Geburtstag der Brand Feuerwehr.) Der erste Brandmeister war Wilhelm Strang. 1908 folgte in Brand die Elektrifizierung, was für die Feuerwehr ein gesteigertes Gefahrenpotential mit sich brachte. Für den 1. Weltkrieg wurden Wehrleute eingezogen, von denen fünf nicht zurückkehrten.

1944 wurden auf Befehl der maßgeblichen Stellen die beiden vorhandenen Löschfahrzeuge mit ihren Motorspritzen rechtsrheinisch verlagert. Aufgrund dessen war die Gemeinde Brand von 1944 bis 1946 ohne wirksamen Feuerschutz. Eines der verlagerten Löschfahrzeuge wurde wiedergefunden und die Wehr 1947 mit ersten neuen Schläuchen ausgestattet. Erst nach der Währungsreform 1949 erhielt die Feuerwehr wieder ihre Vollausrüstung. Das neue Feuerwehrhaus wurde 1958 übergeben, welches die Feuerwehr immer wieder auf den neuesten



Das alte Feuerwehrhaus (Datum des Fotos unbekannt)

Stand brachte. Am 11. Dezember 1965 erfolgte die Übergabe des Löschfahrzeugs LF 16 mit einem 800-Liter-Wassertank. Im März 1966 wurde die Wehr bei einem Großbrand des Reifenherstellers Englebert eingesetzt. Durch die kommunale Neugliederung folgte 1972 die Umbenennung in Löschzug Brand in der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Aachen. 1995 wurden mit Sandra Kalies und Mirja Vanicek die ersten Feuerwehrfrauen aufgenommen.

Die Jubiläen der Feuerwehr zum 75. und 100. Geburtstag

wurden kräftig gefeiert. Der 125. Geburtstag soll dem in nichts nachstehen. Am letzten Juni-Wochenende, 27. bis 29. Juni, wird auf dem Brander Marktplatz nach rund fünfzehnmonatiger Vorbereitungszeit und einem erheblichen finanziellen Aufwand das Jubiläum in einem Festzelt mit einem Staraufgebot gefeiert. Am Freitag, 27. Juni, ist im Festzelt um 19 Uhr Einlass. Mit dabei sind DJs, die Live-Band Elan und Mallorca-Star Ina Colada. Einen Tag später gastieren ab 18.30 Uhr (Einlass) die Wersener Musik Company, Torben Klein, Tacheles und die Öcher

Stadtmusikanten.

Am Sonntag, 29. Juni, findet das Verbandsfest statt. Es beginnt um 10 Uhr mit einem Gottesdienst in St. Donatus und einem anschließenden Umzug (ab 11 Uhr). Im Festzelt auf dem Brander Marktplatz gibt es eine Fahrzeugausstellung mit Familientag und dem offiziellen Löschführerwechsel. Musik steuern die Sparkassen Big Band und der Trommler- und Pfeiferkorps Aachen-Brand bei.

Red./Fotos: Horst Willer/Freiwillige Feuerwehr Brand



Malermeisterbetrieb

**Fassaden
Trockenbau
Fliesenarbeiten
Raumgestaltung**

Inh. Guido Runkel
Malermeister

Mob 0177 874 81 45
info@atelier-runkel.de

www.atelier-runkel.com

Traumküche gesucht?

Professionalität, Individualität,
Erfahrung und Raffinesse
in Beratung, Planung,
Aufmaß und Montage.

Exklusive Küchenausstellung im

**Küchenstudio
Dederichs**

Kaubendenstraße 7a - 52078 Aachen

Nähe Briefzentrum

Tel. 0241 / 52 45 90 - E-Mail: info@kuechen-dederichs.de



Beckermann Küchen Quooker EFF

Immer beliebt: Die Sommerkirmes in Brand

Zum Beginn der anstehenden Sommerferien ist es wieder soweit. Die Brander Sommerkirmes kommt auf den Marktplatz und zieht wieder Jung und Alt in ihren Bann. Dann geht es rund mit Karussells, dem Autoscooter und den bunten Buden. Besonders die Raupenbahn weckt bei den älteren Semestern Erinnerungen an ihre Kindheit und Jugend auf Brand. Schließlich gibt es die Kirmes mit Blick auf St. Donatus schon viel länger als den Brander Stier auf dem Marktplatz.

Schon seit den 1970er Jahren wird mitten in Brand auf der Grundlage kirchlicher Tradition gefeiert. Die Sommerkirmes fand anlässlich des Patronatsfestes des Heiligen Donatus und die Herbstkirmes anlässlich der Feier des Heiligen Wendelinus statt. Auch wenn sich an den Terminen bis heute nichts geändert hat, hat die Kirmes heut-

zutage natürlich einen anderen Charakter als früher. Geblieben ist die Möglichkeit, sich zu vergnügen und den Alltag für ein paar Stunden zu vergessen. Bei einem kühlen Getränk und einem leckeren Imbiss Bekannte zu treffen und ein Verzällchen zu halten, ist eben doch anders, als über soziale Medien zu kommunizieren.

Mit dem Umbau des Marktplatzes 2014 haben sich die Rahmenbedingungen für größere Veranstaltung im Herzen von Brand deutlich verbessert. Davon profitieren nicht zuletzt auch die Kirmesbeschicker. Im vergangenen Herbst haben sie sich zu einer Interessengemeinschaft zusammengeschlossen, die von Hans-Bert Cremer (Foto) vertreten wird. Cremer selbst betreibt in dritter Generation mit viel Herzblut ein wunderschönes Kinderkarussell im Oldtimerstil und freut sich über den



anhaltenden Zuspruch zu der Veranstaltung. „Früher gab es in jedem Stadtviertel eine eigene Kirmes“, berichtet der selbstständige Unternehmer und bedauert, dass dies schon längst nicht mehr üblich sei. Nach Brand kämen er und die anderen Schausteller besonders gerne, weil sie von der Bevölkerung gut angenommen werden. „Auch der Rückhalt bei Politik und Verwaltung im Stadtbezirk Brand ist förderlich und alles andere als selbstverständlich“, betont der Sprecher der teilnehmenden Kirmesbeschicker. So können sich die Schausteller genauso wie die Besucher auf die anstehende Sommerkirmes am Fuß der altherwürdigen Brander Pfarrkirche St. Donatus freuen.

Die familienfreundliche und gemütliche Viertelkirmes startet am Freitag, dem 11. Juli um 15 Uhr. Die Veranstaltung dauert insgesamt vier Tage und endet am Montag, 14. Juli. Am Sonntag, 12. Juli, werden auch die

Geschäfte rund um den Marktplatz und an der Trierer Straße von 13 Uhr bis 18 Uhr öffnen. Der Brander Wochenmarkt findet am Samstag und am Dienstag (12. und 15. Juli) auf dem Parkplatz neben der Marktschule statt.

Die Öffnungszeiten der Sommerkirmes im Überblick:
Freitag, 11. Juli, von 15 Uhr bis 21 Uhr
Happy Hour: 15 Uhr bis 17 Uhr

Samstag, 12. Juli, von 15 Uhr bis 21 Uhr,

Sonntag, 13. Juli, von 11 Uhr bis 21 Uhr,

Montag, 14. Juli, von 15 Uhr bis 21 Uhr.

Text: Wolfgang Sanders/
Foto: IG Brander Kirmesbeschicker

Offenes Brander Picknick

Das Mobilé von St. Donatus lädt ein zum Offenen Brander Picknick am Sonntag, 13. Juli. Beginn ist um 11:30 Uhr. In lauschiger Atmosphäre des Kirchengartens genießen wir den ersten Feriensonntag auf Decken im Rasen oder mit allem, was angeschleppt wird, auf den Wegen rund um die Kirche (Tische und Bänke stehen ebenfalls zur Verfügung). Jeder ist eingeladen, für Spaß und Unterhaltung in seinem Umfeld zu sorgen (kurze Absprachen sind unter kontakt@mobile-brand.de oder Telefon 0241/521965 erwünscht).

Auch das Mobilé sorgt für ein wenig Unterhaltung für alle Generationen. Der Clown Gustave Malheur und Matzi der Magier sowie das Gesangsduo Tim Haase & Mariann Kiss sorgen für gute Laune und eine entspannte Atmosphäre.

Das Picknick ist die Gelegenheit zu einer guten Zeit mit guten Gesprächen, Ideenaustausch und geteiltem Essen und geteilter Freude. Neben Picknick-Utensilien, Essen und Getränken sollte man die Offenheit und etwas Neugier mitbringen. Und sollte doch etwas fehlen, so hat dies bestimmt der Nachbar!

Das Team freut sich bereits und heißt alle Gäste schon jetzt herzlich willkommen. Bei Regen behalten wir uns vor, die Veranstaltung kurzfristig abzusagen, entsprechende Informationen finden Sie im Netz oder in den Schaukästen vor Ort.

Text: Mobilé/St. Donatus

Sunthing live im Atrium

Das Trio Sunthing spielt am Freitag, 4. Juli, um 19.30 Uhr Open-Air im Mobilé St. Donatus in Brand, Hochstraße 16. Der Eintritt ist frei, es kreist der traditionelle Hut. Sunthing steht für gefühlvolle, dynamische und

mitreißende Musik. Die dreiköpfige Band aus Aachen begeistert durch harmonischen dreistimmigen Gesang, ausgewogene, vielseitige Arrangements und ihre sympathische Performance. Ihr musikalischer Fokus liegt

auf modernen Pop-, Soul- und Rocksongs, wobei die eigenen Arrangements und Interpretationen auch bekannten Songs eine besondere Note verleihen. Unsere Empfehlung: hörbar, fühlbar, tanzbar – unbedingt hin-

gehen!
Die Songs der EP „Blue“ sind u.a. auf den Musikplattformen Spotify, iTunes, Deezer und Amazon erschienen.
Text: Mobilé/St. Donatus

Qualität aus der Region!

Fleisch-, Wurst-, Schinken- und Wild-Vielfalt aus eigener Schlachtung - eigener Herstellung

Unsere Grillzeit-Specials:

- zarte Steaks von Rind, Schwein, Geflügel, Lamm und Wild
- Curry-Grillwurst
- Spieße in vielen Variationen
- Krakauer
- Käse Jalapeño-Krakauer
- Burger-Bratwurst
- Salsiccia-Bratwurst
- Bärlauch-Griller
- Burger-Patties
- Kräuter Griller
- Brander Rostbratwurst
- Merguez-Bratwurst

u.v.m.

Landeucht Fleischerei
ZIEMONS

Inh. Lothar Koch
Hochstraße 7 52078 Aachen-Brand
Telefon 0241/52 62 42 Telefax 0241/1 89 22 83
www.landeucht-fleischerei.de

Wir sichern Ihre Werte. Sicherheit aus Aachen-Brand.

Godding.de

T +49 241 928 97-0

Schlüssel.



Schlösser.



Schließanlagen.



Digitalzylinder.



Tresore.



Service.



Scan me.



A. Godding GmbH
Schroufstraße 1
D-52078 Aachen

T +49 241 928 97-0
E info@godding.de
W www.godding.de

Aktionstag der Marktschule rund um „Gesunde Schule“

Sport und Bewegung, gesunde Ernährung, Entspannung, Glück und Gemeinschaftserleben. All das gab es Anfang April für die Kinder der Marktschule. In den einzelnen Klassen boten die Lehrkräfte anstatt Unterricht nach Plan viele Aktionen und kleine Projekte rund um das Thema „Gesunde Schule“ an. Auch das Kursprogramm des pädagogischen Nachmittags stand ganz unter dem Motto „Gesundheit“.

Es wurde in den Klassen und Kursen gebacken und gekocht. Die Kinder bereiteten unter Anleitung leckeren Obstsalat, gesundes Frühstück, Vollkornwaffeln und vieles mehr zu. Gesundheitsthemen wie Hygiene und Körperpflege, ausreichendes Trinken von Wasser und richtiger UV-Schutz wurden kindgerecht thematisiert. Die



Kinder begaben sich auf Traumreisen und entdeckten, was Glücksmomente für sie sind. So wurden Wohlfühlboxen gestaltet, „Kleine WIRs“ genäht und Bausteine aus dem Entspannungsprogramm „Bleib locker“ erprobt. Dabei standen Bewegungsangebote aus dem Programm „Fitte Grundschule“ und der Stempelaktion der Stadt Aachen „Wie bist du zur Schule gekommen“ genauso auf dem Programm, wie Entspannungs-

übungen in der Turnhalle, Rollerfahren, Wandern und Kräuter bestimmen, Yoga, Fußball und gemeinsame Spielzeit auf den Brander Spielplätzen, im Park und dem Schulhof. Abgestimmt auf die jeweilige Lerngruppe erhielten die Kinder vielfältige Bewegungsangebote. Ein besonderes Highlight der Projekttag war für viele Kinder der Besuch von Alemannia-Profis (Foto oben). Mika Hanraths, Lukas Scepanik, Soufiane El Faouzi sowie Erdal Celik nah-



Die Show „Lottes Bewegungspause“, die zwei Mal in der Aula gezeigt wurde, kam bei den Schüler*innen gut an und sie machten begeistert mit.

men sich viel Zeit und beantworteten im Interview die Fragen der Kinder, die sie zuvor im Kinderparlament gesammelt hatten. Anschließend gab es Autogrammkarten sowie Gelegenheit, sich mitgebrachte Trikots und Fanartikel signieren zu lassen.

Das Erlernen eines gemeinsamen Schultanzes für alle Klassen war das verbindende Element der Projekttag. Patrick Decavale von „wirbewegenschule“ und ein Tanztrainer leiteten die Kinder jeweils mit ihrer Patenklasse professionell an und führten schließlich alle Gruppen zu einem gemeinsamen Tanz zusammen. Bei sonnigem Wetter wurde auf dem Schulhof geprobt und die ganze Schule erlebte bei bester Stimmung „Magic in the Air“.

Am Samstag, 5. April, fand bei herrlichem Frühlingwetter zum Abschluss der Projekttag ein Gesundheitstag statt. Nach einer gemeinsamen Begrüßung auf dem Schulhof, bei der der neu erlernte Schultanz unter begeistertem Applaus präsentiert wurde, konnten die Kinder an zwölf verschiedenen Bewegungsstationen Kooperationsspiele, Geschicklichkeitsaufgaben und Entspannungsübungen in der Turnhalle, auf dem Schulhof und im Schulgebäude ausprobieren. In der Aula gab es zwei Aufführungen der Show „Lottes Bewegungspause“. Im Park fand ein Sponsorenlauf der Kinder statt. Erwachsene Besucher des Gesundheitstages hatten Gelegenheit, sich bei DKMS registrieren zu lassen und so etwas für die Gesundheit anderer zu tun.

Zum Gelingen des Gesundheitstages trugen viele engagierte Eltern, die Schulpflegschaft, der Förderverein sowie das ganze Marktschulteam bei. Gemeinsam lässt die ganze Schulgemeinde so eine „Gesunde Schule“ lebendig werden.

Text: Ricarda Krings
Fotos: Marktschule

Förderverein der Karl-Kuck-Schule wird 50

Am 10. Juli 1975 wurde der Förderverein der Karl-Kuck-Schule gegründet und freut sich dieses Jahr über sein 50-jähriges Jubiläum.

In den ersten neun Jahren der Karl-Kuck-Schule gab es keinen Förderverein, doch schon bald entwickelten engagierte Eltern die Idee, die Schule mit zusätzlichen Geldern und Aktionen zu unterstützen, die unseren Kindern zugutekommen sollten. Neben Anschaffungen, wie z.B. einer Bühne, Musikinstrumenten und -anlagen, Kinderbüchern, Arbeitsmaterialien, Trikots oder Sport- und Spielgeräten, waren durch die



Unterstützung des Fördervereins auch viele tolle Projekte und Aktionen möglich. Dazu zählen Ausflüge, Theaterbesuche, Buchausstellungen, Martinszüge, Arbeitsgemeinschaften, Kurse oder Zirkusprojekte. Auch das soziale Engagement kam nicht zu kurz, denn jedes Jahr wurde Kindern geholfen,

die finanzielle Unterstützung brauchen.

Eine ganz besondere Arbeit des Fördervereins war seit August 2000 die Trägerschaft für unsere Betreuung die „Schulmäuse“ bis 16 Uhr, die im Jahr 2024 durch die OGS abgelöst wurde. In der Zeit der Trägerschaft des Fördervereins entwickelten

sich die „Schulmäuse“ zu einem professionellen und stetig wachsenden Angebot, das bei den Kindern und Eltern sehr beliebt war. Hier zeigte der Förderverein großes Engagement nicht nur durch etliche Anschaffungen, wie z.B. Roller und Go-Karts, einem Container für Spielgeräte oder

dem Ausbau der Schulküche.

Auch die Personal- und Finanzverantwortung wurde durch enormen, größtenteils ehrenamtlichen Einsatz hervorragend „gestemmt“.

Wir danken allen Engagierten des Fördervereins von Herzen für fünfzig Jahre Unterstützung

und freuen uns natürlich immer über neue Mitglieder.

Herzlichen Glückwunsch zum Goldjubiläum!

Text: Karl-Kuck-Schule/Foto: Privat

Bester Schutz für Ihren Schatz.

Das große Plus an Leistungen im Krankenhaus für die Kleinsten.

Für Kinder und Jugendliche einzigartig am Markt!

DKV
Deutsche Krankenversicherung

Ein Unternehmen der ERGO

Ich informiere Sie gerne:
Generalagentur Nunzia-Tina Arena
Generalagentur der ERGO

Trierer Str. 752, 52078 Aachen
Tel 0241 9559011, Fax 0241 9559020
nunzia.arena@ergo.de
nunzia-arena.ergo.de

1932 - 90
SEIT ÜBER 90 JAHREN IHR PARTNER IN AACHEN-BRAND!

Möbelhaus ORTMANN'S

ELLERSTRASSE 6 - 8 · 52078 AACHEN-BRAND
TELEFON: 0241-526273 · TELEFAX: 0241-5681600

Immobilienverkauf mit Immobilienmakler

- warum ist das der Königsweg



Ein Beitrag über professionelle Unterstützung beim Immobilienverkauf – und warum Peter Dondorf Immobilien aus Brand der richtige Partner ist.

Ein Haus oder eine Wohnung zu verkaufen, gehört für viele Menschen zu den bedeutendsten Entscheidungen ihres Lebens. Schließlich geht es nicht nur um hohe Summen, sondern auch um Erinnerungen, Werte und zukunftsweisende Schritte. In einer solchen Situation ist die Versuchung groß, den Verkauf selbst in die Hand zu nehmen – doch oft unterschätzt man, was alles dazugehört. Genau hier zeigt sich: Der Immobilienverkauf mit einem erfahrenen Makler ist der sprichwörtliche Königsweg. Und in Aachen-Brand und dem Münsterländchen heißt dieser Weg: **Peter Dondorf Immobilien**.

Erfahrung zählt – und spart Fehler

Ein Immobilienverkauf ist kein alltägliches Geschäft. Zahlreiche Faktoren müssen berücksichtigt, rechtliche Rahmenbedingungen eingehalten und wirtschaftliche Überlegungen angestellt werden. Wer nicht tagtäglich mit dem Marktgeschehen konfrontiert ist, übersieht schnell wichtige Details – sei es bei der Preisfindung, bei der Vertragsgestaltung oder im Umgang mit Interessenten.

Peter Dondorf Immobilien bringt hier jahrzehntelange Erfahrung mit. Inhaber Peter Dondorf ist nicht nur fest im Aachener Stadt-

teil Brand verwurzelt, sondern hat sich mit seiner Expertise in der gesamten Region einen hervorragenden Ruf erarbeitet. - Auch in diesem Jahr wurde er von dem Magazin Focus zu einem der besten Makler in Deutschland ausgezeichnet. - Die Vielzahl erfolgreich vermittelter Objekte spricht für sich – und für das Vertrauen, das Verkäufer und Käufer in seine Arbeit setzen.

Fundierte Ausbildung – mehr als Bauchgefühl

Der Immobilienverkauf ist keine Gefühlssache, sondern ein komplexes Geschäftsfeld, das fundierte Fachkenntnisse verlangt.

Peter Dondorf verfügt über eine professionelle Ausbildung in der Immobilienwirtschaft und bildet sich stetig weiter. Denn nur wer aktuelle Markttrends, rechtliche Änderungen und neue Techniken kennt, kann seine Kunden optimal beraten.

Diese Qualifikation macht den Unterschied – insbesondere, wenn es um die **Immobilienbewertung** geht. Viele Eigentümer neigen dazu, den Preis ihrer Immobilie zu hoch oder zu niedrig anzusetzen. Beides kann teuer werden: Ein überhöhter Preis schreckt Interessenten ab, ein zu niedriger führt zu Verlusten. Peter Dondorf erstellt auf Basis seiner

Marktkennntnis und objektiver Kriterien eine **realistische, marktgerechte Bewertung**, die als solide Grundlage für einen erfolgreichen Verkauf dient.

Erfolgreich in bewegten Zeiten

Die vergangenen Jahre haben den Immobilienmarkt stark verändert. Zinserhöhungen, schwankende Nachfrage und sich wandelnde Käuferwünsche machen das Marktumfeld komplex. Trotzdem hat **Peter Dondorf Immobilien** auch in dieser Zeit durchweg starke Verkaufszahlen erzielt. Der Grund: Ein konsequent kundenorientierter Ansatz, gepaart mit moderner Strategie und persönlichem Engagement. Peter Dondorf begleitet seine Kunden individuell, ehrlich und transparent. Vom ersten Gespräch bis zur finalen Schlüsselübergabe bleibt er ansprechbar, organisiert Besichtigungen, prüft Bonität der potenzieller Käufer und moderiert die Preisverhandlungen souverän.

Modernes Marketing für einen starken Auftritt

Längst reicht es nicht mehr aus, eine Anzeige in der Zeitung zu schalten oder ein Schild im Garten aufzustellen. Wer heute erfolgreich verkaufen will, braucht einen professionellen Marktauftritt – optisch ansprechend, digital sichtbar und emotional überzeugend.

Peter Dondorf Immobilien setzt auf ein durchdachtes Marketingkonzept mit **professionellen Fotos, hochwertigen Exposés** und vor allem: **virtuellen 3D-Rundgängen**. Diese ermöglichen es Interessenten, die Immobilie von zu Hause aus zu besichtigen – ein Service, der nicht nur Zeit spart, sondern die Qualität der Besichtigungsgespräche deutlich erhöht. Nur wirklich interessierte Käufer nehmen später einen Termin vor Ort wahr. Das bedeutet für Verkäufer: weniger Aufwand, mehr Effizienz.

Auch in den sozialen Medien und auf der eignen Homepage (www.dondorf.de) ist Peter Dondorf mit seinen Angeboten präsent – stets professionell und ansprechend aufbereitet. So erreicht er genau die Zielgruppen, die für den Verkauf entscheidend sind.

Rechtliche Sicherheit – von Anfang an

Ein oft unterschätztes Thema beim Immobilienverkauf ist die **rechtliche Absicherung**. Fehler im Kaufvertrag, unklare Absprachen oder fehlende Unterlagen können nicht nur den Verkauf verzögern, sondern im schlimmsten Fall zu späteren Konflikten oder Rückabwicklungen führen.

Peter Dondorf legt großen Wert auf eine umfassende rechtliche Prüfung aller Verkaufsunterlagen. Er sorgt dafür, dass notwendige Dokumente wie Grundbuchauszug, Energieausweis oder Baulastenauskunft vollständig und korrekt vorliegen. Zudem begleitet er seine Kunden bei der Vorbereitung des Notartermins und steht auch danach für Fragen zur Verfügung.

Ein starkes Netzwerk – der Schlüssel zum Erfolg

Immobilienverkauf ist Teamarbeit. Ein gutes Netzwerk aus Fachleuten wie Notaren, Handwerkern, Energieberatern, Finanzierern oder Architekten ist deshalb ein unschätzbare Vorteil. **Peter Dondorf Immobilien** greift auf ein gewachsenes, regionales Netzwerk zurück, das Verkäufern ebenso zugutekommt wie Käufern.

Ob es um eine Wertermittlung vorab, eine Entrümpelung, kleinere Schönheitsreparaturen oder die Finanzierung des Käufers geht – Peter Dondorf kennt die richtigen Ansprechpartner. So wird aus einem Immobilienverkauf ein rundum professioneller Prozess, bei dem alle Rädchen ineinandergreifen.

Fazit: Der Makler macht den Unterschied

Wer seine Immobilie verkaufen möchte, steht vor vielen Entscheidungen – aber die wichtigste ist: **Gehe ich den Weg allein oder mit Profi-Unterstützung?**

Die Antwort fällt klar aus: Mit einem erfahrenen Immobilienmakler wie Peter Dondorf aus Brand an der Seite profitieren Verkäufer von Fachwissen, Marktkennntnis, rechtlicher Sicherheit und einem leistungsstarken Marketing. So wird der Immobilienverkauf nicht zum Risiko, sondern zum erfolgreichen Abschluss.



PETER DONDORF IMMOBILIEN
Ihr Partner in Brand und der Region.

38. Aachener Stadtmeisterschaft

Wer krönt sich zum Aachener Stadtmeister? Vom 31. Juli bis zum 10. August 2025 spielen Fußballvereine in Kornelimünster um den renommierten Titel. Von Kreisliga C bis zur Landesliga: Zwanzig Mannschaften nehmen an der 38. Aachener Stadtmeisterschaft teil. Stattfinden wird das Fußballturnier auf dem frisch sanierten Kunstrasenplatz am Romerich des FC Eintracht Kornelimünster.

Das Motto: „Fußball. Nachbarn. Freunde.“ Denn bei der diesjährigen Ausgabe stehen Du-elle unter Nachbarn im Vordergrund. „Wir erwarten spannende Derbys mit vielen Emotionen“, erklärt Peter Wackers, Mitorganisator und dritter Vorsitzender von Eintracht Kornelimünster. Um das zu erreichen, gebe es eine Neuerung: Anders als in den Vorjahren werden die Teams nicht in Gruppen gelost,

sondern vorab so zugeteilt, dass möglichst viele Nachbar-Vereine gegeneinander spielen. So treffen in der Vorrunde zum Beispiel Rasensport und Borussia Brand aufeinander, genauso wie SV und Arminia Eilendorf. Der Gastgeber aus Kornelimünster trifft auf die Teams aus Hahn und Walheim. Laut Wackers Sorge das neue Konzept für zusätzliche Brisanz: „Denn wer möchte schon gegen den Nachbarn von nebenan verlieren?“

Um die Stadtmeisterschaft für alle zugänglich zu machen, gibt es familienfreundliche Eintrittspreise. Lediglich drei Euro kostet ein Tagesticket; Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren erhalten sogar kostenfreien Eintritt. Für nur zehn Euro können Fußball-Fans zudem eine Dauerkarte erwerben – und alle Partien live verfolgen. „Zehn Euro. 32 Spiele“, resümiert Ke-



vin Krings, Mitorganisator und stellvertretender Jugendleiter des Vereins.

Bereits im Jahr 2009 hat FC Eintracht Kornelimünster die Stadtmeisterschaft ausgerichtet. „Es war ein Fußballfest“, erinnert sich Markus Bausch, der damals wie heute die Stadtmeisterschaft in Kornelimünster mitorganisiert. Im Jahr 2009 schnappte sich TSV Hertha Walheim als

Co-Gastgeber den Titel. Bei der letztjährigen Ausgabe gewann der Landesligist DJK Rasensport Brand. Wer den Titel im Jahr 2025 holt – noch offen.

Den Spielplan und weitere Infos gibt es im Internet unter: www.eintracht-kornelimuenster.de.

Joel Teichmann
Foto: Lisa Skellington

Ihre Zukunft ist digital – Wir helfen Ihnen dabei!



Verkauf
Reparatur
Telekommunikation
Kabel- und Satellitenanlagen

Ab sofort auch:
PC-Dienstleistungen
Überwachungstechnik
Netzwerktechnik

SP: Elissen und Voell
52223 Stolberg-Breinig, Alt Breinig 61
Tel. 0 24 02 / 3 06 51, Fax 0 24 02 / 93 61 02, E-Mail: info@elissen-voell.de

ServicePartner



- MARKISEN
- TERRASSENDÄCHER
- ROLLADEN
- INSEKTENSCHUTZ
- REPARATUREN
- PLISSEES
- ELEKTROMOTOREN
- FENSTER

Tel.: 02408 – 95 93 579
Monschauer Straße 130
52076 Aachen
www.wigotec.de



Tanzwelt
Birgit Müller

www.tanzwelt-aachen.de

Tänzerische Früherziehung
Ballett (ab 5 Jahre)
Jazz Dance
Hip-Hop

- ✓ Kurse mit 10er Karte ohne Vertrag
- ✓ Fitness / Bodystyling
- ✓ Tanzen ab 50+
- ✓ Pilates (auch für Männer)

Probestunde
jederzeit
möglich!

Nerscheider Weg 74 (im Nerscheider Hof)
52076 Aachen
Telefon: 02408 – 958 90 80
E-Mail: info@tanzwelt-aachen.de

Neues Gerätehaus für den SC Grün-Weiß Lichtenbusch

Der SC Grün-Weiß Lichtenbusch verzeichnet einen enormen Zulauf bei der Jugend. Mittlerweile versuchen auch zwei Mädchenmannschaften das Runde ins Eckige zu versenken. Die vielen Spielerinnen und Spieler benötigen natürlich auch entsprechend viel zusätzliches Trainingsmaterial und für dessen Unterbringung musste Platz geschaffen werden.

Der Verein beantragte bei der Verwaltung die Genehmigung für den Bau eines 5 x 5 Meter großen Gerätehauses in Eigenleistung. Für so eine Maßnahme braucht man natürlich Geld und fachmännische helfende Hände. Beides wurde gefunden. Von den „alten Herren“ des Vereins wurde das Holzhaus mit Dachbegrünung in vielen Arbeitsstunden fertiggestellt und zahlreiche Sponsoren haben für die nötigen finanziellen Mittel gesorgt. Ohne die vielen Unterstützer wäre der Bau sicherlich nicht umsetzbar gewesen.

Das nächste Projekt steht auch schon in den Startlöchern. Ein besserer Sonnenschutz soll mit Sonnensegel, Markisen und großen Sonnenschirmen am Sportplatz für alle, insbesonde-



re für die Kinder, gewährleistet werden.

Dazu werden noch Unterstützer gesucht. Nach den bisherigen Erfahrun-

gen werden diese sicher nicht lange gesucht werden müssen, denn der SC Grün-Weiß Lichtenbusch setzt schon seit vielen Jahren auf einen ausgesprochen guten Zusammenhalt und

ist eine feste Größe im deutschen wie im belgischen Teil des „Dorfes“.

Text/Foto: Ladislaus Hoffner

Noits uus et Mönsterländchen

Tolle Spenden für den Kinder- und Jugendtreff „Space“

Die Arbeit des Kinder- und Jugendtreff Space in Walheim wird immer wieder durch Spenden und Zuwendungen gewürdigt. Auf dem Gelände des Space wurde eine Boulderwand an der Hausfassade durch eine großzügige Spende der „Jugend- und Kulturstiftung der Sparkasse Aachen“, ohne die dieses Projekt nicht möglich gewesen wäre, eingeweiht. Bei den Kindern und Jugendlichen hat dieses Highlight sofort großen Anklang gefunden.

Weiterhin haben sich das Team von Space und die Kinder und Jugendlichen riesig über eine großzügige Materialspende an Sportutensilien des Volleyballvereins „Aachener Volleyball Enthusiasten (AVE) 1979 e.V.“ gefreut. Dank der neuen Bälle, Fitnessmatten und weiteren Materialien können die Sportangebote der Einrichtung noch vielfältiger und attraktiver gestaltet werden. Die Spenden zeigen, wie stark Gemeinschaft und Engagement die Stadt bereichern können. Schön ist es natürlich auch, dass es immer wieder Spender gibt, die das würdigen.

Einen Wermutstropfen gibt es leider. Das Grundstück des

Space darf aufgrund baulicher Maßnahmen vorerst nicht betreten werden, daher bleibt der offene Treff erst einmal geschlossen. Stadt und Verein arbeiten intensiv an einer Lösung des Problems. Das Angebot soll bald wieder am derzeitigen Standort aufgenommen und gegebenenfalls als Zwischenlösung an einem anderen Standort in Walheim fortgeführt werden.

Aktuelle Informationen erhält man unter:
space-walheim.de/aktuelles

Text & Foto: Ladislaus Hoffner



Historischer Jahrmarkt 2026

Bis 2019 war der Historische Jahrmarkt in Kornelimünster ein Höhepunkt für Aachen und die Region. Danach musste, als Ersatz für Roncalli, ein neuer Veranstalter gesucht werden. Die Corona-Pandemie und das schlimme Hochwasserereignis in Kornelimünster erschwerten es der Bezirksvertretung Kornelimünster/Walheim, in enger Zusammenarbeit mit der Verwaltung, einen neuen Ausrichter für das Event zu

finden.

Das lange Warten hat ein Ende. Ab 2026 findet der Markt wieder statt. Die Stadt Aachen hat dem Eurogress-Team die Durchführung angeboten und es hat gerne zugesagt. Der neue Veranstalter arbeitet mit Hochdruck an dem Konzept, das an dem bisherigen anknüpfen und es fortentwickeln soll.



Wir können uns wieder auf schöne Tage in einem einmaligen historischen Ambiente freuen.

Text & Foto: Ladislaus Hoffner

zeitlos herrenmode

MEYER FÜRCH-HAARON seidensticker N.Z.A. ROY ROBSON

Kornelimünsterweg 200
(Haus Jägersruh)
52066 Aachen - Lintert
Tel.: 0241 / 99 749 029
www.zeitlos-herrenmode.com

Wenn der Lack ab ist, sind wir für Sie da!

Blumenthal
Ihr Fachmann für
Karosserie u. Lackierarbeiten

Leihwagenvermittlung / Hol- u. Bringservice

Korneliusstraße 22 Tel.: 0 24 08 / 39 28
52076 Aachen E-Mail: firma-blumenthal@gmx.de

Ökumenisches Kirchenfest rund um St. Donatus

Die katholische Pfarrei St. Donatus und die evangelische Kirchengemeinde Stolberg/Brand laden zum ökumenischen Kirchenfest am Sonntag, 15. Juni, ein. Wie von den vergangenen Festen schon gewohnt, lockt ein vielfältiges Angebot und verspricht schöne Stunden, Spaß, Information, Unterhaltung und vor allem die Möglichkeit zur Begegnung.

Neben der traditionellen Kirchturmbesteigung mit dem großartigen Rundumblick werden auch in diesem Jahr Flohmarkt, Cafeteria, Grillstand, Musik und Tanzvorführungen Groß und Klein erfreuen. Wir erwarten die Walheimer Big Band und die Big Band des Inda-Gymnasiums. Kinder und Jugendliche können wieder Kisten klettern, die Hüpfburg erproben, sich ausgiebig mit Zuckerwatte versorgen und



vielen mehr ausprobieren.

Wir freuen uns, dass wir dieses Jahr das gemeinsame Kirchenfest auch erstmals mit einem ökumenischen Gottesdienst um 10:30 Uhr in St. Donatus begin-

nen und eröffnen können.

Ab 11.30 Uhr freuen sich dann die verschiedenen Gruppierungen der beiden Kirchengemeinden, die Brander Vereine, Schulen und Kindertagesstätten darauf, den Tag mit Ihnen und

Ihrer Familie rund um Sankt Donatus zu verbringen.

Salat und Kuchenspenden

Damit wir bei unserem Kirchenfest wieder für das leibliche Wohl aller Besucher sorgen können, sind wir auf viele fleißige Hände angewiesen, die Salate (bitte keinen Kartoffelsalat) und/oder Kuchen spenden. Diese können Sie am Sonntagmorgen ab 9 Uhr im Pfarrzentrum abgeben. (Platten bitte mit Namen versehen!).

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an pffrfest.brand@gdg-forst-brand.de.

Text: Pfarrei St. Donatus/
Evangelische Kirchengemeinde
Stolberg/Brand
Foto: Susanne Bücher

Probleme mit PC, Handy, WLAN, Internet?

Wir helfen schnell & unkompliziert!

IT-Service für Privat und Gewerbe!

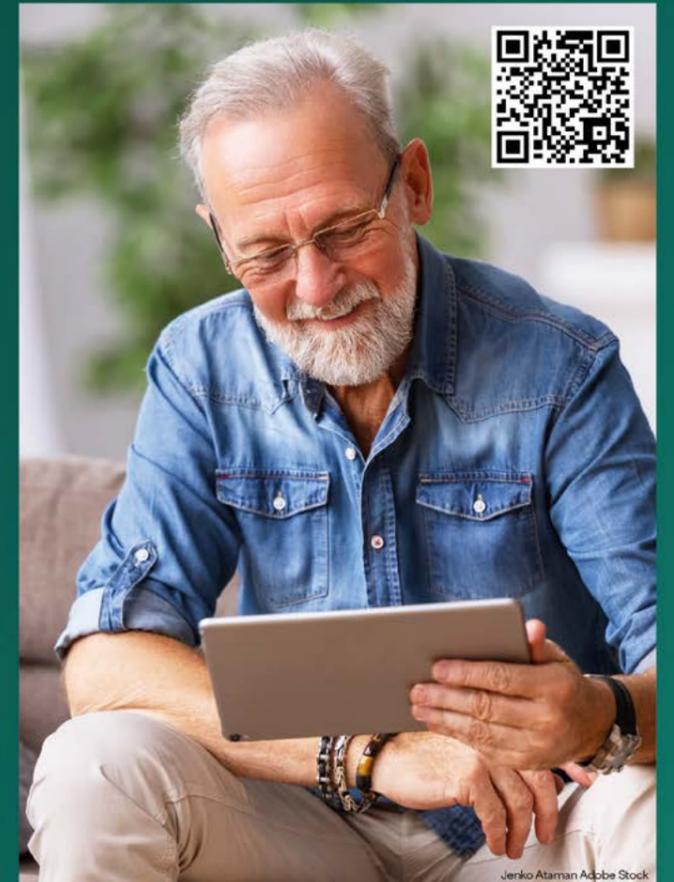
0241 / 70 525 70 70

Das Sorglos-Paket für zuhause: Die Premium Mitgliedschaft!

Unsere Dienstleistungen unlimitiert nutzen für nur 29,90 Euro/Monat!

GRÜNIT
Club

Philipsstraße 8
52068 Aachen
www.gruen.club
info@gruen.club



Neuer Leiter im Jugend- und Begegnungshaus

„Neue Männer braucht das Land“, forderte Ina Deter eindringlich mit ihrem Hit im Zuge der Neuen Deutschen Welle im Jahr 1983. Zu dieser Zeit war der neue Leiter des Brander Jugend- und Begegnungshauses JuB – Das Netz, Leon Eckervogt, noch gar nicht auf der Welt. Doch nun ist er der neue Mann im JuB und wird den Jungentreff für junge Menschen zwischen 6 und 27 Jahren in der Schagenstraße in Zukunft leiten und mit seinen neuen Ideen Impulse setzen. Dabei ist ihm die gute Zusammenarbeit mit der im gleichen Gebäudekomplex untergebrachten Grundschule Brander Feld, die er selbst als Kind besucht hat, besonders wichtig. Schließlich ist beim Einzug in die neu errichteten städtischen Gebäude vor genau 25 Jahren das Experiment gewagt worden, eine OT für Kinder und Jugendliche unter freier Träger-



Leon Eckervogt freut sich auf seine neuen Aufgaben im Team des JuB – Das Netz.

schaft direkt an eine Schule anzukoppeln, um den jungen Menschen ortsnah die Anlaufstation für eine sinnvolle Freizeitgestaltung zu bieten.

Mit Leon Eckervogt hat nun ein unkonventionell und dynamisch wirkender Pädagoge mit Brander Wurzeln die Aufgabe übernommen, das JuB noch attraktiver für die jungen Besucher zu machen. Das ist eine große Herausforderung, da sich die Wünsche und Bedürfnisse der Zielgruppe in immer kürzeren Zeiträumen verändern. Frei nach dem Motto „Neue Besen kehren gut“ wurden zunächst die Gruppenräume neu gestrichen und für die jeweilige Nutzung mit teilweise gespendeten Möbeln ausgestattet. Dann wurde auf dem zugehörigen Grundstück eine ca. 700 qm große Fläche für eine multifunktionale Nutzung vorbereitet. Aus einem Bauwagen heraus sollen dort Projekte von den Jugendlichen nach eigenen Wünschen initiiert werden. Außerdem plant er die Anlage eines „Community-Gartens“ am Brander Wall. „Da die Gesellschaft im Wandel ist, sollen die jungen Leute die Themen selbst bestimmen“, erklärt Eckervogt und freut sich, dass die Ehrenamtler des JuBs den Prozess konstruktiv mit Rat und Tat begleiten. Er möchte auch gerne eine Theatergruppe aufbauen und kann dafür auf seine eigene Erfahrung als früheres Ensemblemitglied des Theaters Brand zurückgreifen. Ohnehin ist ihm die Vernetzung

mit den Brander Vereinen und Institutionen wichtig. So war er vor seinem Studium der Sonderpädagogik in Hanau bereits als Jugendtrainer im Brander Schwimmverein und bei Raspo-Brand aktiv.

Im Jahr 2021 ist er nach dem Abschluss des Masterstudiums nach Brand zurückgekehrt, um in Aachen sein Referendariat abzuleisten. „Während des Referendariats habe ich festgestellt, dass mir der pädagogische Auftrag wichtiger ist als der Bildungsauftrag. Daher habe ich mich aus dem Beamtenverhältnis auf eigenen Wunsch entlassen lassen, um mich einer Aufgabe zu widmen, die Barrierefreiheit im weiteren Sinne für alle Heranwachsenden ermöglicht“, begründet Leon Eckervogt seine berufliche Neuorientierung. Dafür erhält er die Unterstützung des Vorstands des Trägervereins. „Im Sinne des JuB arbeiten wir Hand in Hand und pflegen eine offene Kommunikation. Das gilt auch für andere Institutionen in Brand“, schwärmt der junge Einrichtungsleiter und stellt klar, dass er das Mobilé im Pfarrzentrum von St. Donatus nicht als Konkurrenz, sondern als Mitstreiter bei der wichtigen Jugendarbeit sieht. „Nichts ist selbstverständlich, ist meine Devise und ich möchte, dass jeder das schafft, was er kann,“ betont der 28-jährige Newcomer. Dabei ist ihm bewusst, dass er für seine anstehenden Herausforderungen viel Kraft braucht. Die sammelt der naturverbundene und sportliche Brander Jung am liebsten bei Wanderungen in unserer vielseitigen Region. Dabei wird er stets von seinem Dackelmischling Kini begleitet, mit dem er auch seine Wohnung mit Blick auf den Marktplatz und St. Donatus teilt. Hoffentlich wird sich Leon Eckervogt noch lange engagiert für das Wohl unserer Kinder und Jugendlichen in Brand einsetzen.

Text und Foto: Wolfgang Sanders

WILDEN
Rohr- u. Kanaltechnik
Tel: 0241-526722
Email: info@wilden.tv

UMBAUARBEITEN? GARTEN? KELLER? EINFAHRT?

WIR EMPFEHLEN:
Lassen Sie vor Umbauten Ihren Kanal untersuchen.
So vermeiden Sie eventuelle doppelte Kosten!

- | | |
|-----------------------|---------------------------------|
| - 60 Jahre Erfahrung | - Erneuerung Drainagen |
| - Hochdruckreinigung | - Kanalsanierung (mit Garantie) |
| - Absaugdienste | - Rohrverlaufsörtung |
| - Abflussreinigung | - Kanal-TV- Untersuchung |
| - Zisternenreinigung | - Dichtheitsprüfung |
| - Notdienst | - Kellerwandabdichtung |
| - Fräsarbeiten | - Beseitigung von Verstopfungen |
| (Wurzeln, Beton etc.) | (Küche, WC, Dusche etc.) |

Wir beraten Sie gerne kostenlos u. unverbindlich vor Ort!

Wilden Rohr- u. Kanaltechnik
Gewerbepark Brand 38
52078 Aachen
Internet: www.wilden.tv



KOMPETENZ MACHT DEN UNTERSCHIED

Vertrauen Sie auf unsere Expertise in der Energieberatung. Gerne erstellen zertifizierte Energieberater Ihren individuellen Sanierungsfahrplan (iSFP).

02405 49800 39
energieberatung@s-immo-aachen.de

s-immo-aachen.de/energieberatung

House Efficiency Rating

A4
A3
A2
A1
B
C
D
E
F
G

Immobilienvermittlung | Energieberatung | Grundstücksentwicklung

Ehrenamt in Brand: fair-Handels-Markt

Ein Ehrenamt ist eine freiwillige und unentgeltliche Tätigkeit, die im Rahmen eines gemeinnützigen Projekts oder einer Organisation geleistet wird, ohne dass eine Bezahlung dafür erwartet wird. Das Ehrenamt dient dem Gemeinwohl und ist ein wichtiger Bestandteil der deutschen Gesellschaft (Wikipedia). Das Ehrenamt ist, so die einhellige Meinung, der unverzichtbare Motor der deutschen Gesellschaft.

Seit rund 25 Jahren betreibt der Arbeitskreis Eine Welt Aachen-Brand e.V. (AKE) im Stadtbezirk Brand seinen fair-Handels-Markt. An drei Tagen in der Woche werden dort fair gehandelte Produkte angeboten: von Kaffee und Tee über Schokolade, Reis und Wein bis hin zu Schmuck und Porzellan. Mehr als ein Dutzend Frauen und Männer stellen sich in den Dienst der guten Sache und engagieren sich im Ladenlokal an der Hochstraße 12. Stellvertretend stellen wir Dagmar Kriener und Rainer Krebsbach vor. Beide traf Nöits op d'r Brand bei seinem Besuch im fair-Handels-Markt. Engagiert und gut gelaunt prä-



Krebsbach vor. Beide traf Nöits op d'r Brand bei seinem Besuch im fair-Handels-Markt. Engagiert und gut gelaunt prä-

sentierten sie Waren aus der so genannten Dritten Welt, die zum Verkauf angeboten werden. Hintergrund des fairen Handels (auch Fair Trade genannt) ist ein kontrollierter Handel, bei dem Produzenten in ärmeren Ländern einen gerechten Mindestpreis für ihre Produkte erhalten und unter menschenwürdigen Arbeitsbedingungen produzieren können.

Dagmar Kriener ist erst zwei Jahre im Laden aktiv. Sie stammt nicht aus Brand, sondern aus Göttingen. Sie war aus familiären Gründen in den Stadtbezirk gezogen, da ihre Tochter im belgischen Raeren wohnt und sie mehrmals wöchentlich ihre Enkel betreut. „Brand ist eine grüne Oase und ich lebe gerne hier“, erläutert Dagmar Kriener. Sie war schon immer ehrenamtlich engagiert und setzt ihren Einsatz im Schatten von St. Donatus fort. „Außerdem schmecke ihr der Kaffee, der hier angeboten würde, besser als die meisten Kaffeesorten

Ostereierschießen bei der St. Georg Schützenbruderschaft

Zum ersten Mal fand im Brander Ortsteil Freund bei der St. Georg Schützenbruderschaft am



Karfreitag ein Ostereierschießen statt. Es wurden mit knapp drei Dutzend Besuchern viele schöne gemeinsame Stunden verbracht.

Im neugestalteten Jugendraum der Bruderschaft fanden bis in den Abend rund 300 Ostereier den Weg ins Nest. Die kleineren Gäste freuten sich über die

goldenen Osterhasen, die für jeden einzelnen Schützen vorhanden waren. Nach 386 Schüssen konnte Julian Bröhan den Hasen von der Stange holen und wurde zum ersten Osterkönig der Vereinsgeschichte. Der extra große und zwei Kilogramm schwere Schokoladenhase versüßte sein Glück. Ein

großer Plüschhase fand bei den befreundeten Schützen aus Schleckheim ein neues Zuhause.

Red.
Foto: Schützenbruderschaft

KEIP Lieferung u. Montage von

- Türen, Toren,
- Zargen, Torantrieben
- Sektionaltoren
- Feuer-, Rauchschutztüren

Verkauf - Montage - Service

Bauelemente Keip
Gewerbepark Brand 80, 52078 Aachen
Fon: 0241 - 55 90 452 Fax: 0241 - 55 90 453
Mobil: 0172 21 04 609 E-Mail: Bauelemente@gmx.de

Garagentor-Systeme und Türen
Objektüren und Zargen
Industrietor-Systeme
Verlade- und Logistiksysteme

novoferm

Wir machen das Tor!

AKTION BIS ZUM 31.08.2025

SEKTIONALTOR ISO 20
Inkl. Torantrieb & Fernsteuerung

Statt 2.155 €
[UVP d. Herst.] nur **999 €**
Preis inkl. MwSt., ohne Montage.

JETZT ÜBER 1.100 € SPAREN!

IHR AKTIONSPAKET

STATT 2.155 €* FÜR NUR 999 €

- ✓ Garagen-Sektionaltor mit 20 mm Dicke in moderner Großsicke
- ✓ **NEU: Elektrischer Torantrieb „NovoPort® Speed“**
 - Integrierte Schnelllauffunktion für eine bis zu 50% schnellere Toröffnung**
 - Erhöhung der Druck- und Zugkraft von 550 N auf noch leistungstärkere 650 N
 - Modernes und um 20% flacheres Gehäuse mit umlaufendem LED-Band für energiesparende und helle Ausleuchtung
 - Integrierter Drucktaster zum Öffnen der Garage
- ✓ Manipulationssichere Fernsteuerung „Mini-Novotron 523 Protect“ mit AES 128-Bit-Verschlüsselung
- ✓ **Ideal für die Renovierung:** Beim Austausch eines Schwingtores gegen ein Sektionaltor stehen die volle Durchfahrts- und -breite*** sowie mehr Platz vor der Garage zur Verfügung

Aktionsfarben für „Woodgrain“-Oberfläche!

Entscheiden Sie sich für die „Woodgrain“-Oberfläche und versehen Sie Ihr Aktionstor mit einer von 4 **endbeschichteten** Vorzugsfarben.

WOODGRAIN mit dazwischen genähter Holz-Struktur	VERKEHRSSWEISS, ähnl. RAL 9016	ANTHRAZITGRAU, ähnl. RAL 7016	WEISSALUMINIUM, ähnl. RAL 9006	GRAUALUMINIUM, ähnl. RAL 9007	SATIN GREY, Mischfarbton Edel- und säurefeste Satin-Oberfläche
--	-----------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	----------------------------------	---

TORGRÖSSEN (Baurichtmaß: B x H in mm)

„Woodgrain“-Oberfläche: 2.375 x 2.000, 2.500 x 2.000, 2.375 x 2.075, 2.500 x 2.075, 2.375 x 2.125, 2.500 x 2.125, 2.440 x 2.050
„Satin grey“-Oberfläche: 2.375 x 2.125, 2.500 x 2.125

MEIN TOR ZUM SPARPREIS

JETZT ÜBER 1.100 € SPAREN – MIT DEM GARAGENTOR MIT 20 MM DICKE!

IHR AKTIONSPAKET:

- ✓ Garagen-Sektionaltor mit 20 mm Dicke für unbeheizte Garagen
- ✓ „Woodgrain“-Oberfläche in hellem Verkehrsweiß oder modernem Anthrazitgrau
- ✓ **NEU: Energiespar-Torantrieb „NovoPort® Speed“** mit Fernsteuerung
- ✓ **Garagentor-Austausch** mit vielen Renovierungsvorteilen (siehe Rückseite)

ATTRAKTIVE OBERFLÄCHEN, FARBEN UND WEITERE ZUBEHÖRE ZUM GERINGEN AUFPREIS – SIEHE RÜCKSEITE!

www.novoferm.de

Gesamtschule Brand: Klasse 6.6 Sieger beim „Textil Race“

Im Schulgarten der Gesamtschule Brand war die Freude groß: Die Schüler*innen der Klasse 6.6 bekamen am letzten Schultag vor den Osterferien von ihrem Schulleiter Dr. Andreas Lux, stellvertretend für den erkrankten Landesumweltminister Oliver Krischer, die Siegerurkunde überreicht. In den vergangenen dreieinhalb Wochen hatte die Klasse fast 4,5 Tonnen Alttextilien gesammelt und damit den ersten Preis beim städteregionalen „Textil Race“ gewonnen.

Neben neun weiteren Aachener Schulen hatten sie vom 17. März bis 9. April daran teilgenommen und im Unterricht viel über Nachhaltigkeit, Recycling und Upcycling gelernt. Das Hauptaugenmerk lag während der ganzen Zeit auf dem Sammeln von Alttextilien, die dann



Die Klasse 6.6 der Gesamtschule Brand freut sich mit Schulleiter Andreas Lux über den ersten Platz beim Wettbewerb „Textil Race“

Die Aktion wird von der gemeinnützigen Organisation „Das macht Schule“ koordiniert. Sie hilft mit coolen Praxisprojekten, Schüler*innen aufs zukünftige Leben vorzubereiten, Teilhabe, Werte und Kompetenzen zu fördern. Die Schüler*innen lernen, Probleme zu lösen, um mit den globalen Herausforderungen der Zukunft umgehen zu können. „Das macht Schule“ ist seit 2007 online, deutschlandweit, gemeinnützig, gründergeführt und wird durch Stiftungen und Spenden finanziert.

Text: Rene Wienands
Fotos: Ellen Meuthrath/Gesamtschule Brand



Schüler*innen beim sortieren von gesammelten Alttextilien, die dann in der Schule gelagert wurden.



Croé FLEISCHEREI

Es lohnt sich für Sie bei uns einzukaufen, z. B. unser Grillpaket

**5 Grillwürste • 3 Grillkoteletts
3 Grillspeck • 4 Cevpacici**

für nur 22,50 Euro (Dauertiefpreis)



Wir bringen Ihnen den Mittagstisch für nur 1,50 € Aufpreis nach Hause.

Alle Angebote und den Speiseplan finden Sie jede Woche auf www.fleischerei-croe.de

Trierer Str. 813 • 52078 Aachen
Tel.: 0241/526234 • E-Mail: info@fleischerei-croe.de

entweder weiter aufgetragen oder recycelt/upgecycelt werden. Insgesamt haben sie 525 Säcke und die stolze Marke von 4476 kg gesammelt (neuer „Textil Race“-Rekord), alles selber im Schulgebäude sortiert, abgewogen, gelagert und fertig verpackt zur Abholung durch Textil Race bereitgestellt. Bei der Menge an Säcken haben alle beim Beladen des Lastwagens geholfen – das war ordentlich Arbeit. Mehrfach blieben die Schüler*innen länger in der Schule, um Kleiderspenden entgegenzunehmen.

Im Rahmen des Projektes haben sie außerdem einen Erklärfilm gedreht, Flyer gestaltet, Upcycling-Objekte hergestellt und die Medien über das Projekt informiert. Am 6. April nahm die Klasse am Brander Straßenrödel teil, um dort upgecycelte Textilien zum Verschenken oder gegen eine Spende anzubieten und so noch mehr Bewusstsein für das Thema zu vermitteln. Die eingenommenen 200 Euro fließen in den Spendentopf für eine

Kletterwand auf dem Schulgelände. Tatkräftige Projektunterstützung erhielten sie durch ihre Klassenlehrerin Ellen Meuthrath und ihre Eltern, Verwandte, Freunde, Lehrer, Nachbarn und viele helfende Brander*innen.

Die Schüler*innen waren sehr zufrieden mit dem Projekt. „Das war ein cooles Projekt und alle haben Gas gegeben“, so die einhellige Meinung. Die Schüler*innen haben nicht nur viel gesammelt, sondern nach eigener Aussage auch viel gelernt und als Klasse zusammengearbeitet. Im Rahmen dieses Projektes haben sie es geschafft, viele Menschen darüber zu informieren, wie wichtig es ist, nicht immer alles neu zu kaufen und Fast-Fashion zu vermeiden. Wenn Alttextilien ein neues Leben geschenkt wird und sie in den Kreislauf zurückgehen, somit Müll vermieden wird, kann zusätzlich auch eine große Menge CO₂ und Wasser gespart werden. So tragen alle ganz einfach zum Umweltschutz bei.



Voller Service. Langes Leben. 20% Preisvorteil.
Das Mercedes-Benz Service Vorteilsprogramm für ausgewählte Modelle.

Mercedes-Benz
Das Beste oder nichts.



Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70327 Stuttgart, Partner vor Ort:

Autohaus H. Siebertz

Autohaus Siebertz, Autorisierter Mercedes-Benz Servicepartner für Pkw | LKW | Transporter | Unimog
Aachener Str. 120-122, 52223 Stolberg, Tel. 02402.1235-0

www.siebertz.de



JK

MARKUS KÜPPER
MALERWERKSTÄTTE

MEISTERBETRIEB
FÜR ANSTRICHE
LACKIERUNGEN
UND
TAPEZIERARBEITEN ALLER ART

DEKORATIVE INNENGESTALTUNG
FASSADENSANIERUNG
BETONINSTANDSETZUNG

SEIT **85** ÜBER JAHREN

52078 AACHEN
TRIERER STR. 748
RUF 02 41 - 51 12 23
FAX 02 41 - 53 77 69

www.MALER-KUEPPER.DE

Erfolgreiche Teilnahme bei „Jugend forscht 2025“

Am Regionalwettbewerb „Jugend forscht“ Mitte Februar im Forschungszentrum Jülich konnte Henning Peters aus dem Jahrgang 7 der Gesamtschule Aachen-Brand mit seinem innovativen Projekt überzeugen und sich den 3. Platz sichern. Er hat über ein Jahr lang an einem selbstfahrenden Roboter geforscht, der gehandicapte Menschen beim Einkaufen unterstützen soll.

Sein Ziel war es, diesen Menschen mehr Unabhängigkeit zu ermöglichen, sodass sie nicht auf zusätzliche Hilfe angewiesen sind. Dafür entwickelte er eine Matte mit einem speziellen Farbcode, über den sich der Roboter eigenständig fortbewegen kann. Mithilfe intelligenter Programmierung konnte der Roboter an Wegkreuzungen abbiegen, verschiedene Abteilungen ansteuern und Hindernissen wie Einkaufswagen geschickt ausweichen.

Besonders beeindruckte Henning Peters die Jury mit seinen fundierten Programmierkenntnissen und seinem durchdach-



ten Konzept. Seine harte Arbeit wurde mit einem Preisgeld von 60 Euro und einem starken 3.

Platz belohnt! Doch Peters ist noch lange nicht am Ziel, er möchte seinen Roboter weiterentwickeln und noch präziser gestalten.

persönlich weitergebracht hat und seine Begeisterung für die Forschung weiter wachsen ließ.

Text: Daniel Scheen
Foto: Schule

Für ihn war der Wettbewerbstag im Forschungszentrum Jülich eine tolle Erfahrung, die ihn



BESUCHEN SIE UNSERE NEUE TRAUMGARTEN-MUSTERAUSSTELLUNG

SICHTSCHUTZZÄUNE VON MODERNSTEN, PFLEGELEICHTEN MATERIALIEN BIS ZU KLASSISCHEN HÖLZERN

SCHMITZ **BREUER**
BAUZENTRUM BAUZENTRUM

Wilhelm-Pitz-Str. 61 | Stolberg-Breinig | (0 24 02) 9301-0
Im Gewerbegebiet 5 | Langerwehe | (0 24 23) 20 11

SCHMITZ-BAUZENTRUM.DE



Direkt vom Hersteller

www.schuler-wintergarten.de
Tel. 02451-9 03 00 19
Mobil: 0151-12 11 64 04
ar@schulermetallobau.de

Der Wintergarten Das Terrassendach

- Alles aus eigener Fertigung
- hochwertige Aluminium-Konstruktionen
- kurze Lieferzeiten
- 54 Standardfarben
- komplette Lösungen



Ausstellung werktags täglich geöffnet von 8.00 bis 16.00 Uhr

Yo People! Studiert mal das hier!

NetSpeed Young:
Highspeed-Internet für Studis und Azubis.

Internet dauerhaft ab **24,95€***

Gratis:
Auszeitoption, Anschlussgebühr und Router*



Alexis
Azubi NetAachen



netaachen.de/young



*Die Angebote zu NetSpeed Young und Glasfaser NetSpeed Young gelten ausschließlich für Studierende und Auszubildende (gegen Vorlage eines gültigen Nachweises) bei Beauftragung bis zum 31.12.2025. Voraussetzung für den NetSpeed-Young-Anschluss sind folgende Access Typen: BSA, DSL, FTTC, Kabel; für Glasfaser NetSpeed Young: FTTB, FTTH, G.fast. Die Reduzierung der jeweiligen monatlichen Preise im Vergleich zum regulären Tarif NetSpeed bzw. Glasfaser NetSpeed gelten nur für die Dauer der anfänglichen Vertragslaufzeit. Danach gilt der Produktpreis gemäß aktueller Preisliste. Wird kein gültiger Nachweis erbracht, ist NetAachen berechtigt, auf den regulären Tarif gemäß aktueller Preisliste umzustellen. Keine Bereitstellung- oder Versandkosten. Anfängliche Vertragslaufzeit: 24 Monate. Kündigungsfrist: 1 Monat zum Laufzeitende bzw. danach monatlich. Nach Ablauf der anfänglichen Vertragslaufzeit kann durch Abschluss eines Neuvertrages zu gleichen Bedingungen für weitere 12 Monate der reduzierte Preis für Studierende und Auszubildende erlangt werden. Rabatte auf einen Bestandsvertrag werden nicht Bestandteil eines Neuvertrages.



**ADOLF
VECQUERAY**
Fachhandel, Bearbeitung, Montage,
Naturstein, Faserzement, Faserbeton, HPL

Naturstein:
Fensterbänke, Treppen, Küchenarbeitsplatten, Waschtische, Tischplatten,
Boden- und Wandbeläge, Naturstein für die Gartengestaltung

Faserzement (z.B. Equitone®):
Fassadentafeln und Fassadenpaneele aus Faserzement, Bauplatten für den
Innenausbau und Sanierung

Hochdrucklaminat (z.B. Trespa®):
großformatige, farbige Fassadentafeln und Balkonbekleidungen

Kellershaustraße 18 | 52078 Aachen | Tel.: 0241 - 56 29 32 | www.vecqueray.com

Roger Nießen tauft neues Segelflugzeug der SFG Nordstern

Ein Tag wie gemalt für den Brander Dominik Runkel. Tolle frühsummerliche Temperaturen, ein strahlend blauer Himmel und viele Gäste – auch aus dem Stadtbezirk Brand - bildeten die Kulisse für die neueste Errungenschaft der Segelflug-gruppe Nordstern (SFG): das Hochleistungssegelflugzeug LS 8 E Neo mit elektrisch betriebemem FES-Motorsystem.

Runkel, 1. Vorsitzender der SFG und einst mit 19 Jahren Europas jüngster Berufspilot (Nöits op d'r Brand berichtete darüber in seiner August/September-Ausgabe 2015), stellte den Neuzugang im Hangar am Standort Forschungsflugplatz Merzbrück (Würselen) stolz vor. Der Segelflieger mit Heimkehrhilfe ist ein Flugzeug der neuesten Generation, mit dem der 1928 gegründete Verein nun punkten kann. „Die Anschaffung ist für unseren Verein richtungsweisend“, erläutert der 30-Jährige. „Wir wahren mit unserem Verein die Tradition und wir haben Zukunft durch Innovation“, so Runkel weiter.

Taufpate ist Roger Nießen, Bürgermeister der Stadt Würselen: „Es erfüllt mich mit Stolz, dass ich Taufpate sein darf und es verdeutlicht die Verbundenheit der Segelflugenthusiasten mit Würselen, auf dessen Stadtgebiet der Forschungsflugplatz beheimatet ist.“ Nießen berichtet, dass der Forschungsflugplatz Merzbrück 2024 mit 632 Segelflugstarts durch 67 Piloten auf Rang 3 weltweit liegt.

Er brachte auch gleich die STAWAG als Kooperationspartner mit und taufte die neue Maschine auf den Namen Diabolus, als Synonym für Würselen, die als Düvelstadt bezeichnet wird. „Mir wäre als Name 'Alles Roger' lieber gewesen“, lacht der sympathische Patenonkel, der 'Alles Roger' vor fünf Jahren



bei der Bürgermeisterwahl als Slogan verwendet hatte.

Text/Foto: Red.

Das Hochleistungssegelflugzeug passt! Würselens Bürgermeister und Taufpate Roger Nießen (l.) bei der Sitzprobe, mit Dirk Landmesser (2. Vorsitzender/Mitte) und Dominik Runkel (1. Vorsitzender).

Böse Band live im Theater Brand

Am Freitag, 25. Juli, sind Dieter Böse und seine Weggefährten – Dirk Reckert (Schlagzeug), Salvatore Camiola (Gitarre) und Leo Leuchtenberg am Bass – wieder im Aachener Süden unterwegs und rocken das Theater Brand. Seit über vierzig Jahren ist die Böse Band ein Garant für coole Live-Performance mit einem musikalischen Mix aus Aachener Mundart und Hochdeutsch. Im Gepäck haben die Alt-Rocker

auch ganz neue Songs wie u.a. „An diesem bedeutsamen Ort“, mit dem sich die Böse Band bei der Deutschen Vorausscheidung für den European Song Contest im schweizerischen Basel beworben hatte. Der Auftritt beginnt um 19 Uhr.

Text: Red./Foto: Jeanette Böse



INGRID HAAS

Rechtsanwältin
Familienrecht • Privates Baurecht
Miet- u. Immobilienrecht
Bußgeld- u. Verkehrsrecht

FRANZ SPARLA

Rechtsanwalt
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Gesellschaftsrecht • Verkehrsrecht
Vertragsrecht • Wirtschaftsstrafrecht



Trierer Str. 788 • 52078 Aachen-Brand (über der Buchhandlung am Markt) • Tel. 0241 / 91 61 98 80
kontakt@anwaelte-sparla-haas.de • www.anwaelte-sparla-haas.de
Kurzfristige Terminvereinbarung telefonisch möglich:
Ingrid Haas – Mobil: 0152 / 29 222 158
Franz Sparla – Mobil: 0172 / 68 010 22

Jenny Oschmanns neue Single steht zum Download bereit

Rund dreißig Jahre nach dem Ende der bekannten und beliebten Öcher Gesangsgruppe „Die Domspatzen“ hat der Texter und Wahl-Brander Josef Hunds seinen Erfolgstitel „Ich ben ene Öcher“ an die nächste Generation weitergegeben. Die Musik selbst ist eine irische Volkweise! Als einer der Höhepunkte ihres aktuellen Repertoires hat die ebenfalls op d'r Brand lebende Jenny Oschmann die heimliche Aachener Nationalhymne als neue Single veröffentlicht. Für den Sound und das Arrangement zeichnete Hans Haas

(FoxTon Music) verantwortlich.

Herausgekommen ist eine Version, die das Aachener Liedgut in die aktuelle Zeit rettet und ein Bindeglied zwischen den Generationen ist. Schunkel- und Parthyrythmen in einem Lied vereint – ganz großes Kino! Josef Hunds: „Ich verrate nicht viel, wenn ich als alter ‚Domspatz‘ sage: Et es os baschtisch jot je-longe.“

Text: Red./Grafik: Privat




**LUST
AUF
SCHÖNE
SCHUHE®**

**Ihr Schuhhaus für
die ganze Familie!**

**SCHUHE
HERMANN'S**

Trierer Straße 742 • 52078 Aachen-Brand
Tel. 0241-526767 • schuhhaus-hermanns@t-online.de
www.schuhhaus-hermanns.de
f Schuhe-Hermanns schuhaushermanns.aachen

**Reden
hilft!**

Jetzt ein Seelsorge-Gespräch
online buchen
www.seelsorge-aachen.de

Ein kostenloses Angebot des Evangelischen Kirchenkreises Aachen |

Designierter Brander Bürgerprinz kommt auf der Harley

Axel Norman Luitgens wird neuer Brander Bürgerprinz. Er wurde vom Komitee „Brander Prinz“ in der Gaststätte „Freunder Eck“ vorgestellt. Schon vorher hatte er einen ersten Fußabdruck hinterlassen. In Kooperation mit dem Harley Davidson Sunsetchapter Aachen gab es vor seiner Pressevorstellung ein Harley-Korso mit ca. dreißig Harley-Motorrädern. Der Korso, mit dem designierten Brander Bürgerprinzen und seinem Hofstaat, startete auf dem Marktplatz am Brander Stier und fuhr über die Trierer Straße bis zur Gaststätte „Freunder Eck“. Er wurde dort von befreundeten Karnevalisten und Vereinen freudig empfangen.

Axel Luitjens, leidenschaftlicher Karnevalist und eingefleischter Fan der britischen Band Rolling Stones, möchte die Bandbreite



des Karnevals um rockige Töne erweitern. So hat er für die Sommerzeit bereits zwei Lieder im Köcher, die er im Tonstudio von Franz-Josef Ritzerfeld produziert hat. Die Texte stammen vom ehemaligen Domspatzen-Musiker Josef Hunds, der seit vielen Jahren für Brander Tollitäten und Sänger*innen Texte verfasst. „Start me up“, ein Hit der Rolling Stones, werden Axel Norman Luitgens & Co. mit einem Spezialtext versehen bei Sommerfesten auf die Bühnen bringen.

Die vorsessionalen Erkennungszeichen des künftigen Bürgerprinzen und seines neunköpfigen Hofstaats sind eine Kutte (Jeansweste), schwarzes

Hemd, schwarze Hose, schwarze Schuhe mit roten Schnürriemen und ein rotes Halstuch. Schon äußerlich geben die erfahrenen Karnevalisten das Bild einer eingeschworenen Gemeinschaft von Freunden, die die 61-jährige künftige Tollität um sich geschart hat. Axel Luitgens: „Seit fast drei Jahren bereiten wir unsere ‚Operation: Bürgerprinz‘ vor: alles unter unserem Sessionsmotto ‚Heij op d'r Brand da rocken vür jeär, de Lü komme va övverall her.“

Für den selbstständigen Handwerker ist das Prinzenamt die Erfüllung seiner närrischen Träume. So ist er seit vielen Jahren bei Aachens ältestem Karnevalsverein, der Stadtgarde Oecher Penn, aktiv und war

Ergebnis der Saalsammlung



Im Rahmen der ökumenischen Veilchendienstagsitzung in der Martin-Luther-Kircher im März 2025 ist durch die Pfarrer Max Heller und Uwe Loeper eine Saalsammlung durchgeführt worden. Die närrische Kollekte in Höhe von 400 Euro wurde durch Uwe Loeper und Gerd Simons jetzt je hälftig an Chrissie Nowak (1.v.l.) und die Kinderpräsidentin der Ersten Großen

Brander KG (EGB), Luna Nowak (2.v.l.), sowie an Anika Westhoff (2.v.r.) und Carolin Frank (1.v.r.) (beide Öcher DanzFactory) weitergegeben. Die närrische Kollekte wird für die Kinder- und Jugendarbeit der EGB sowie für die Tanzaktivitäten der Öcher DanzFactory eingesetzt.

Text: Red./Foto: Roland Roos

Musikus im Hofstaat von Martin I. Speicher, Aachens Prinz Karneval der Session 2019/2020.

Für seinen Hofstaat hat der künftige 30. Brander Bürgerprinz Freunde und Erzkarnevalisten aktiviert: Bernd Kuckartz, Ludwig Gasterich, Marcus Küppers, Patric Benning, Michael Jaeger, Wolfgang Barthel, Peter Wienchol, Robert Seifert und Andreas Fischer.

Während seiner Session werden der Bürgerprinz und seine Mitsstreiter auch Benefizaktionen durchführen. U.a. soll es einen Spenderorden geben und der schicke Prinzen-Pin wird jetzt schon stark nachgefragt. Der Reinerlös der prinzlichen

Benefiz-Aktion wird zu gleichen Teilen an die Kinder- und Jugendhilfe Brand und an den Brander Verein „Inklusives Wohnen“ fließen.

Im Rahmen der Vorstellung des künftigen Brander Bürgerprinzen durch das Komitee „Brander Prinz“ wurde der designierte Brander Narrenherrscher durch Melanie Kehren und Reiner Leon mit einer symbolischen Prinzenfeder und einer Spende für dessen Ornat ausgestattet. Die Proklamation steigt am Samstag, 3. Januar 2026, im Karnevalszelt.

Text/Fotos: Gerd Simons

Der Kia Sportage.

Inspiriert dich immer wieder.



Jetzt für:
€ 29.990,-
Kia Sportage 1.6 T-GDI Vision



Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

Das Faszinierende an modernen Technologien: Sie geben dir alle Möglichkeiten und eine ganz neue Freiheit. Ob du im Kia Sportage mit effizientem Verbrennungsmotor oder alternativem Antrieb unterwegs sein willst - du hast die Wahl. Folge einfach deinen Zielen, immer mit dem guten Gefühl, dass intelligente Assistenzsysteme dich auf jeder Fahrt begleiten. Erlebe den Kia Sportage jetzt bei einer Probefahrt.

Kia Sportage 1.6 T-GDI Vision (Super, 6-Gang-Schaltgetriebe), 110 kW (150 PS): Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 7,3; außerorts 5,2; kombiniert 5,9; CO₂-Emission kombiniert 136 g/km. Effizienzklasse: A.¹

Autohaus Souren GmbH

Am Gut Wolf 10 | 52070 Aachen
Tel.: 0241 / 938680
www.kia-souren-aachen.de

¹ Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.

Theater Brand: Der Traum vom Wolf

Die Jugendgruppe des Theater Brand bietet aufstrebenden Nachwuchsschauspielerinnen eine Bühne, um sich und ihr Spiel zu entwickeln. Seit zwanzig Jahren leitet Patrick Gier die Jugendgruppe, die mit erfolgreichen Inszenierungen punkten konnte. Patrick Gier hat auch als Nachwuchsschauspieler begonnen, spielt heute noch bei Auführungen des Theater Brand mit und gibt seine Kenntnisse und Fähigkeiten als Theaterpädagoge an interessierte Kinder und Jugendliche weiter. Er ist der Regisseur des aktuellen Stücks „Der Traum vom Wolf“. Für ihn ist die Jugendarbeit des Theaters eine Herzensaufgabe. Viele Themen wurden in dieser Zeit bereits behandelt: Jugendliebe, Medienkonsum, Sucht, Sexualität, Generationenkonflikte und Familienschicksale, mal in heiteren, mal in ernsthaften Jugendtheateraufführungen.

Am Donnerstag, 12. Juni, feiert das Jugenddrama „Der Traum vom Wolf“ im Haus am Freunder Heideweg Premiere. „Der Traum vom Wolf“ erzählt die Geschichte von Michael Lohmer. Er ist ein beliebter Sportlehrer an einem Mädchengymnasium. Die Schülerinnen bewundern ihn und

erheben ihn zu ihrem gemeinsamen männlichen Idol und Objekt ihrer Träume. Die gleichaltrigen Jungs stellen in den Augen der Mädchen keine Konkurrenz für Michael Lohmer dar. Der Wettstreit um die Gunst des Lehrers setzt sich im Kampf um die Aufstellung der Mädchen für den kommenden Staffellauf fort, der zum Barometer der Anerkennung Lohmers wird. Das Geburtstagsfest von Jennifer löst schließlich eine Kette von Intrigen und Gerüchten aus. Jennifer prahlt vor ihren Mitschülerinnen, Lohmer in der Turnhalle erfolgreich verführt zu haben, während Myriam eher zufällig vor Ort war...

Autor Raoul Biltgen trifft die Stimmung der 15-Jährigen präzise, deren äußere der inneren Entwicklung vorausleitet. Das seelische Ungleichgewicht, das fiebrige Hin- und Herschwanken der Gefühle, das Provozieren und Ausloten von Grenzen und deren Überschreitung – dies alles bezeichnet den schmalen Grat, auf dem sich die in der



Ein Teil des Ensembles von „Der Traum vom Wolf“ bei einer Probe mit Regisseur Patrick Gier (r.).

Entwicklung steckenden Teenager befinden.

Für die aktuelle Inszenierung wünschen sich die jugendlichen Darstellerinnen viel Publikumszuspruch als Lohn für ihre geleistete Arbeit, die sich im Ergebnis stets mit professionellen Darstellungen messen kann. Und dafür wird hart und motiviert gearbeitet.

Gezeigt wird das Stück „Der Traum vom Wolf“ am Donnerstag, 12. Juni (Premiere) ab 19

Uhr und jeweils am 28./29. Juni sowie am 4., 5. und 6. Juli jeweils um 18 Uhr. Tickets sind zum Preis von je 12 Euro (ermäßigt für 8 Euro) erhältlich online www.ticket-regional.de, unter der Ticket-Hotline 0651/9790777 sowie in der Buchhandlung am Markt, Trierer Straße, Brand, Telefon 0241/526251. Bei Interesse an Gruppenanmeldungen kann Kontakt mit dem Theater aufgenommen werden unter service@theater-brand.de.

Text: Red./Fotos: Theater Brand

St. Donatus Schützengesellschaft – Vogelschuss

Die St. Donatus Schützengesellschaft Brand lädt die Brandler Bevölkerung am Wochenende vom 20. bis 22. Juni zum diesjährigen Schützenfest ein. Bei einem traditionell fairen Wettstreit werden die neuen Würdenträger*innen ermittelt.

Der Startschuss für die dreitägige Sause fällt am Freitag, 20. Juni, mit der legendären Startschuss-Party, die im Schützenheim, Rombachstraße 3, unter dem Motto „Pyjama-Party“ stattfinden wird. Beginn ist um 19 Uhr (bei freiem Eintritt) für alle Menschen ab 16 Jahren. Einen Tag später, am Samstag, 21. Juni, kümmert sich das Trommler- und Pfeiferkorps Aachen-Brand um das klingende Spiel und steuert so den Soundtrack bei, auf dem die St. Donatus Schützengesellschaft Brand die Brandler Majestäten abholt (14.30 Uhr) und diese zur Kranzniederlegung und zur Messe in St. Donatus (Beginn 17.45 Uhr) begleitet. Der Königinnenball mit Abendprogramm findet im Gemeindesaal an der Hochstraße statt. Beginn ist um 20 Uhr.

Höhepunkte des diesjährigen Schützenfestes am Sonntag,



22. Juni, sind die Schießwettbewerbe, bei denen die 1834 gegründete Schützengesellschaft ab 15.30 Uhr hinter der Pfarrkirche St. Donatus den neuen Schützenkönig bzw. die neue Schützenkönigin ermittelt.

Weitere Informationen finden Sie unter:

www.donatus-schuetzen-brand.de

Text: Red./Foto: Verein

Sprich's dir von der Seele

Jetzt ein Seelsorge-Gespräch online buchen

www.seelsorge-aachen.de

Ein kostenloses Angebot des Evangelischen Kirchenkreises Aachen |

BRANDER FOTO EXPRESS

Bestellen Sie Ihre Fotos Online

www.brandertfotoexpress.de

Triererstr. 754 52078 Aachen Tel. 0241 520808

Passfotos
Portraitfotos
Bewerbungsfotos
Bildbearbeitung

Ihre Fotos in bester Qualität

FliesenWerk-AC.de

Ihr Fliesenfachhandel

„Stück für Stück zum Fliesenglück“

FliesenWerk-AC.de

Rollefstraße 12
52078 Aachen
www.fliesenwerk-ac.de
info@fliesenwerk-ac.de

ORTHOPÄDIE-SCHUHECHNIK VON HOEGEN

SEIT 1909

Von der medizinischen Fußpflege

bis zur individuellen Einlagen- und Schuhversorgung

Ihr Fußspezialist in Brand - seit über 100 Jahren!

Hochstraße 1a - 52078 Aachen-Brand - Tel 0241/526271

VERMIETUNG

BAUMASCHINEN - GERÜSTE - SCHALUNG

R.HÜPCHEN GMBH

BAGGER - MAUER - BETON - PFLASTERARBEITEN
GERÜSTBAU - BETONZÄUNE

Eilendorfer Str. 207 / Aachen - Brand
Tel. 0241-526600 Fax 0241-526665
<http://www.huepchen.de>

53. Karnevalssammlung der Brander Unterbähler

Das Ergebnis kann sich sehen lassen: 18.000 Euro ist das Resultat der Brander Karnevalssammlung in der Session 2024/2025. Bei der Auswahl der Spendenempfänger hatte Schirmherr Karl Scheider, ehemaliger Brander Bürgerprinz und Vorsitzender des Brander Bürgervereins, den richtigen Riecher. Der Erlös aus dieser Sammelaktion sollte an Institutionen gehen, die sich um verschiedene Brander Generationen und benachteiligte Mitbürgerinnen kümmern. Daher auch das passende Motto: „Ver stönd zesame met jruuß un kleng un losse jenge heij alleng“.

„Wir freuen uns über das großartige Ergebnis der Sammlung“, ist Karl Scheider stolz auf alle Beteiligten, die zum Erfolg der Sammelaktion 2025 beigetragen haben. In Vertretung von Karl Scheider, der kurzfristig aus persönlichen Gründen nicht an der Scheckübergabe im Rahmen einer Feierstunde in der AWO Brand teilnehmen konnte, verlas der Ehrenvorsitzende des Brander Bürgervereins, Wolfgang Müller, Dankesworte des Schirmherren. Es sei für ihn eine große Ehre, in die Reihen der Schirmherren aufgenommen worden zu sein, und er werde sich bei künftigen Brander Karnevalssammlungen, die seit 1971 durchgeführt werden,



v.l.n.r.: Unterbähler-Geschäftsführer Tobias Vecqueray, Horst Kreuz (Kinderheim Brand), Anita Frenzl (AWO Brand), Dennis Bando (Inklusiv Wohnen Brand) und Sammlungsleiter Dieter Schaefer freuten sich über das tolle Ergebnis der diesjährigen Karnevalssammlung.

engagieren.

Fünfzehn Personen aus dem Kreis der katholischen und der evangelischen Gemeinde hatten sich, mit Sammeldosen ausgestattet, am Tulpenonntag ins närrische Getümmel gestürzt und während des Brander Karnevalsumzuges auf der Straße 3.157,32 Euro gesammelt. Mit den auf den Sonderkonten überwiesenen Spenden und dem Überschuss des Schirmherren-Sponsorenpools ist ein Gesamt-

betrag in Höhe von 18.000 Euro zusammengekommen. „Wir sind stolz auf das neue Allzeitergebnis seit 1971 in Höhe von 521.708,32 Euro“, erklärte ein sichtbar stolzer Leiter der Sammelaktion, Dieter Schaefer, der für seine akribische Arbeit und seinen langjährigen Einsatz einen langanhaltenden Sonderaplaus erhielt.

Der Erlös dieser Sammelaktion wurde zu gleichen Teilen an die evangelische Kinder- und Jugendhilfe (Kinderheim Brand), an den Verein Inklusiv Wohnen

in Aachen-Brand, Rombachstraße, und an das Seniorenheim der AWO Brand Am Reulert übergeben. Die Vertreter*innen der Institutionen – Anita Frenzl (Vorsitzende der AWO Brand), Horst Kreuz (Leiter der evangelischen Kinder- und Jugendhilfe) und Dennis Bando (2. Vorsitzender des Vereins Inklusiv Wohnen) – freuten sich über den warmen Geldregen und berichteten über die geplante Verwendung der Spenden.

Red.

Spendenergebnis der Weihnachtsgala für Brander in Not

„Ohne Fleiß, kein Preis – und deshalb können wir stolz und zufrieden sein, dass es gelungen ist, bei der 16. Weihnachtsgala „Tösche Spretzgebäck än Lametta“ einen hervorragenden Reinerlös in Höhe von 22.455 € zu erzielen“, erklärte Karl Scheider, Vorsitzender der Weihnachtsscrew, bei der Spendenübergabe im Mobilé an Pfarrer Matthias Goldammer. „Danke an die Künstlerinnen und Künstler: Oliver Schmitt und Tim Schroif, die Musikschule Brand, Laura Louisa Lietzmann, Kelvin Crawford (Gitarre), Alex Jansen (Saxophon), Edgar Andres, Lothar Havenith, Manfred Savelsberg, Michael Cosler, Ina Gröbner & Berti Meessen sowie Michael Ziemons und die Gala-Band – alle sind gagenfrei aufgetreten und haben einen unterhaltsamen Rahmen geboten.“

Einen weiteren Dank sprach Scheider an die Brander Geschäftswelt aus, die für das



gesamte Buffet (Fleisch- und Backwaren, Suppe, Wein, Sekt etc.) sowie die Blumen und Geschenke für die Künstler gesorgt hatte sowie an die treuen Spender und Sponsoren. „Last but not least gebührt ein großes

Dankeschön an alle helfenden Hände, die mich wieder tatkräftig vor, während und nach der Veranstaltung unterstützt haben. Sie alle haben das Hauptziel erkannt: unverschuldet in Not geratenen Menschen in Brand zu helfen“, so Scheider.

2007 gestartete Veranstaltung von Ex-Bürgerprinz Karl und Hofstaat zugunsten unschuldig in Not geratener Brander Familien innerhalb kürzester Zeit zu einer festen sozialen Institution im Pfarrheim St. Donatus geworden ist, hätten die Enthusiasten niemals gedacht. Doch das Gesamtergebnis der Spenden von 2007 bis heute spricht mit insgesamt 230.241 € einfach für sich.

Red.

„Dieser Spagat ist uns offenbar wieder gut gelungen, ein weihnachtliches Event breit aufzustellen, das bei den Gästen sowie bei den auftretenden Künstlern großen Anklang fand“, fügte Scheider hinzu. Dass die

Raspo Brand: Neuer Vorstand

In der diesjährigen Jahreshauptversammlung der DJK Rasensport Brand blickte die 1. Vorsitzende Walburga Decker auf die vergangene Zeit zurück und betonte die fortwährende Sicherung der Zukunftsfähigkeit des Vereins. Decker, die auf eine 20-jährige Amtszeit zurückblickt, bedankte sich herzlich bei allen Mitgliedern für ihre Loyalität sowie bei denjenigen, die sich aktiv für den Verein eingesetzt haben.

Im Rahmen der Neuwahlen des geschäftsführenden Vorstandes traten Decker, Geschäftsführerin Petra Vaterrodt und Schatzmeister Patric Toussaint nicht mehr zur Wahl an. Einstimmig wurde Detlef Hesse zum neuen 1. Vorsitzenden gewählt, Wolfgang Marx tritt die Position des Geschäftsführers an und Jan Vaterrodt übernimmt das Amt des Schatzmeisters. Thomas Margraff bleibt als stellvertretender Vorsitzender im Amt, eben-

so wie Klaus-Dieter Bellartz als Beitragswart.

Der neue 1. Vorsitzende Detlef Hesse verlieh zum Abschluss der gut besuchten Versammlung Walburga Decker die Ehrenmitgliedschaft in Anerkennung ihrer herausragenden Verdienste, die sie sich als Übungsleiterin und Vorsitzende erworben hat. Decker war von 1998 bis 2023 aktiv, unter anderem als erste Frau in der Vorsitzendenrolle des Vereins.

Ebenfalls mit der Ehrenmitgliedschaft ausgezeichnet wurde Petra Vaterrodt für ihre langjährige Tätigkeit als Geschäftsführerin von 2011 bis 2025. Hesse bedankte sich außerdem bei Patric Toussaint, der als Schatzmeister aus dem Amt verabschiedet wurde.

Red.

Kfz-Prüfstelle Aachen **GTÜ**

Amtliche Dienstleistungen

- + Hauptuntersuchung
- + Änderungsabnahme
- + Oldtimerbegutachtung
- + Schadstoffplakette
- + Gasprüfung

Technischer Dienst der GTÜ

- + Vollgutachten § 21 StVZO
- + Einzelabnahmen § 21 StVZO/ § 19 (2) StVZO

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 8-12 Uhr und 14.30-17 Uhr
Sa 10-12 Uhr nur nach Vereinbarung

Nichtamtliche Dienstleistungen

- + Schadengutachten
- + Bewertungsgutachten
- + Technische Gutachten

So erreichen Sie uns:
Ingenieurbüro Kremer & Reismann
Trierer Straße 492
52078 Aachen

FON 0241 4452311
MAIL info@gtueaachen.de
URL www.gtueaachen.de

Freunder Str. 80b - 52080 Aachen - Tel.: 0241/55 16 01
www.frantzen-bodenbelaege.de

FAHRSCHULE **roadrunnerZ**

...lenke deine Z

Mache jetzt Deinen Führerschein!

LENKE DEINE ZUKUNFT

(bis zum 07.07.2025 gibt's 50% Nachlass auf die GB)

Marcelo Fernandez – Tel. Tel: 0241/51003414
Trierer Straße 724 – 52078 Aachen
www.fahrschule-roadrunnerz.de

Veranstaltungskalender

Juni 2025

02.06.	18:30	Abendliches Lese-Café, Bücherinsel, Donatusplatz 1	19:00	Förderverein Marktschule Schulhof, Marktstr. 25	
11.06.	15:00	Pfarrheim St. Anna: Seniorentreff im Sommer	28.06.	18:00	Freiwillige Feuerwehr 125 Jahre Löschzug Brand Starabend: u.a. Torben, Stadtmusikanten etc.
	17:00	Pastor-Franzen-Str. 2, Walheim	29.06.	10:00	Theater Brand: Der Traum vom Wolf
		Bezirksvertretung Kornelimünster/Walheim			Freiwillige Feuerwehr 125 Jahre Löschzug Brand
12.06.	18:00	Sitzungssaal, Bezirksamt, Schulberg 20			Gottesdienst in St. Donatus, Festumzug
		kfd-WortGottesfeier, Kapelle Marienheim, Rollefstr. 4			Freiwillige Feuerwehr 125 Jahre Löschzug Brand
	19:00	Theater Brand: Der Traum vom Wolf (Premiere)			Verbandstag mit Festakt, Festzelt, Marktplatz
		Freunder Heideweg 3, Brand			Theater Brand: Der Traum vom Wolf
13.06.	19:00	Schleckheimer Sommertraum:			
		Disco u. Video-Clip-Festival, Dorfplatz	Juli 2025		
14.06.	10:00	GGs Brander Feld: Flohmarkt	01.07.	18:00	Stadtteilkonferenz Brand
		Schulhof, Schagenstr. 40, Brand			Jub-Café, Schagenstr. 40, Brand
	19:30	Schleckheimer Sommertraum: Festabend	02.07.	17:00	Bezirksvertretung Brand: Sitzung, BezAmt
		Turnhalle, Nerscheider Weg 175	04.07.	18:00	Theater Brand: Der Traum vom Wolf
15.06.	10:30	FC Inde Hahn: 21. Kitzenhauslauf		19:30	Mobilé – Live im Atrium: Sunthing
		Volkslauf, Kitzenhausweg 15, Hahn			Hochstr. 16
	10:30	Ökum. Pfarrfest St. Donatus/M-L-Kirchen	05.07.	08:30	BDKJ: Containeraltpapiersammlung
	10:30	Schleckheimer Sommertraum:			Brander Bahnhof, Karl-Kuck-Str. 1
		musik. Frühschoppen, Dorfplatz			Walheimer Hahnenclub
	16:00	Schleckheimer Sommertraum: Vogelschuss		15:00	Umzug durch Walheim/Hahnenfest
20.06.	19:00	St. Donatus-Schützen Brand			Am alten Bahnhof, Auf der Kier, Walheim
		Startschussfeier „Pyjama-Party“		18:00	Theater Brand: Der Traum vom Wolf
		Vereinsheim, Rombachstr. 3, Brand			Freunder Heideweg 3, Brand
21.06.	17:30	St. Donatus-Schützen Brand	06.07.	18:00	Theater Brand: Der Traum von Wolf
		Umzug/Gottesdienst St. Donatus	07.07.	18:30	Abendliches Lese-Café, Bücherinsel
21.06.	20:00	St. Donatus-Schützen Brand	10.07.	18:00	kfd-WortGottesfeier, Marienheim Brand
		Königinnenball, Gemeindezentrum St. Donatus	11.07.	15:00	Brander Sommerkirmes, Marktplatz
22.06.	15:30	St. Donatus-Schützen Brand	12.07.	12:00	Brander Sommerkirmes, Marktplatz
		Schützenfest mit Königsschuss und	13.07.	11:00	Brander Sommerkirmes, Marktplatz
		Jedermann-Schießen, hinter der Pfarrkirche		11:30	Mobilé: Offenes Brander Picknick
24.06.	15:30	KAB-Filmnachmittag			Rund um St. Donatus
		Gemeindezentrum, Donatusplatz 1, Brand	14.07.	14:00	Brander Sommerkirmes
27.06.	19:00	Freiwillige Feuerwehr 125 Jahre Löschzug Brand	19.07.	19:00	St. Georg Schützen: „Schützen-Sommer-Sause“
		Eröffnung des Jubiläums, Festzelt, Marktplatz			Freunder Heideweg 3a, Freund
28.06.	08:00	St. Anna, Altpapiersammlung	26.07.	08:00	St. Anna, Altpapiersammlung
		Friedhofsparkplatz, Walheim			Friedhofsparkplatz, Walheim
	10:00	KGS Marktschule: Kinderflohmarkt	31.07.	18:30	Eintracht Kornelimünster:
					38. Fußball-Stadtmeisterschaft

Alle Angaben ohne Gewähr Weitere Termine und Ankündigungen im Internet: www.dein-stadtteilmagazin.de



T. 0241 - 52 20 55
werkstatt@lackiererei-aachen.de

AUFFÄLLIG
unauffällig.

wenn's ums Bauen geht...

baustoffe geulen

Im Ginster 9 – 52078 Aachen-Brand
Marshallstraße 6 – 52146 Würselen
www.baustoffe-geulen.de

hagebau profi

RETURN TO PERFECTION

Wir machen Ihren Schaden ungeschehen.

- /// Karosserie- und Lackinstandsetzung
- /// Kleinschadenreparatur mit LackExpress
- /// Ersatzwagen oder Hol- und Bring-Service
- /// Tesla Approved Bodyshop
- /// Experte für Fahrassistenzsysteme
- /// Fachbetrieb für E-Mobilität

Impressum

Herausgeber:
Euregio Konzept - Agentur & Verlag
Inh.: Thorsten Neumann
Rotdornweg 29 - 52525 Waldfeucht
Tel.: 02455 / 73 99 220
Mobil: 0160 / 90 47 55 05
E-Mail: info@euregiokonzept.de
www.dein-stadtteilmagazin.de

Anzeigenleitung:
Klaus-Dieter Fichte
Mobil: 0163 / 1 74 75 93

Texte & Fotos:
(soweit nicht anders gekennzeichnet)
Thorsten Neumann

Titelfoto:
Wolfgang Sanders
Auflage: 6.500 Stück

Vertrieb:
Kostenlose Verteilung an über 150 Ausgestell-
ten im Aachener Südraum

Erscheinungsweise:
Alle 2 Monate
Anzeigenschluss:
10. des Monats vor Veröffentlichung

Anzeigen:
Es gilt die Anzeigenpreisliste 2025.
Von Euregio Konzept gestaltete Anzeigen sind
urheberrechtlich geschützt.

Druck:
Häuser Druck GmbH, Köln

Termine werden ohne Gewähr veröffentlicht.
Namentlich gekennzeichnete Artikel geben
nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers
wieder. Für unverlangt eingesandte Manuskripte
und Fotos wird keine Haftung übernommen.
Nachdruck der Texte und Fotos nur mit schriftli-
cher Genehmigung des Herausgebers.
**Wir danken unseren Anzeigenkunden, die
durch ihr Engagement die Veröffentlichung
ermöglichen!**



SONNENBRILLE? JEDER JECK IST ANDERS.

**Kommen Sie vor dem Urlaub
zu uns!**

- Große Auswahl
- außergewöhnliche Marken
- und die Sicherheit, mit dem neuen, erweiterten Augen-Check über die Leistungsfähigkeit Ihrer Augen informiert zu sein.

Benjamin Laufs und Marion Engels

Augenoptiker bei Folian, die ganz unterschiedliche Sonnenbrillen mögen – so wie Sie!

2005-2025
**20 Jahre
Hörakustik!**

Inh. Michael Folian
Trierer Straße 725 · 52078 Aachen-Brand · folian.de
Optik Tel. 02 41/56 20 31 · Akustik Tel. 02 41/56 20 32

P Kostenlos parken direkt am Haus!  [OptikAkustikFolian](https://www.facebook.com/OptikAkustikFolian)  [optikakustikfolian](https://www.instagram.com/optikakustikfolian)



sehen · verstehen · leben